

HAY INDICIOS: Caso Alexander

EX GUARDAESPALDAS DE OVANDO Y FUTBOLISTA INVOLUCRADOS
PAGINAS CENTRALES DEL SUPLEMENTO ENFOQUES

PHOTO LEGAL L.P. 113-1969.



Existen grandes posibilidades de incrementar el turismo hacia Bolivia porque cuenta con atracciones dignas de ser observadas por los turistas, pero fundamentalmente se hace necesario que el Gobierno Boliviano, en coordinación con las Agencias de Viajes inicien una campaña de promoción que haga conocer Bolivia al exterior" expresaron ayer los representantes de COTAL (Confederación de Organizaciones Turísticas de la América Latina) que se encuentran de visita en el país.

QUEDO LIBERADA LA AUSTRIACA RAPTADA SU CAPTOR SE ENTREGO TRAS 7 DIAS

Quetzaltenango, 24 (ANSA).- Fernand Mueller se entregó esta tarde a la policía austriaca. Una semana duró su detención por haber intentado obligar a las autoridades a hacerlo expatriar con su familia y con una importante suma de dinero en reparación de graves errores que se habrían cometido en su contra. El lunes pasado, Mueller, propietario de un sa- de sauna y masajes en la Miner-

vastrasse, había raptado una empleada del consulado austriaco, Luise Kneissel, a quien había tenido como rehén hasta la madrugada de ayer, viernes después, amenazó con suicidarse. Finalmente esta tarde a las 16 (15 GMT) se rindió a la policía.

Poco antes su esposa y un periodista habían entrado en el departamento.

Mueller salió con su mujer y su bió con ella a un vehículo de la policía.

INVESTIGAN LOS ALEMANES LA MUERTE DE QUINTANILLA

ITALIANO QUE ESTUVO EN
BOLIVIA ERA DUEÑO DEL
REVOLVER QUE SE EMPLEO

MILAN (ITALIA).- La pistola "Colt" con la que fue asesinado el cónsul de BOLIVIA en Hamburgo, Roberto Quintanilla fue comprada en Milán por el editor italiano Giangiacomo Feltrinelli.

El arma, según las investigaciones, fue vendida en julio de 1968 a Feltrinelli. En el momento de la compra, éste exhibió su permiso de portación de armas, cuyos datos fueron registrados por el comerciante.

NOTA DE REDACCION.- El editor Giangiacomo Feltrinelli, en el itinerario de un viaje por varios países de América Latina, llegó a Bolivia en agosto de 1968 en compañía de su esposa Sibilla Melega cuando existía el problema de las guerrillas de "Che" Guevara. (Información páginas centrales).

EXIJA CON ESTA EDICION

hoy

con

Enfoques
SU REVISTA

NO
PAGUE
MAS

\$b.

1.-

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

NO III No. 784

La Paz, domingo 25 de abril de 1971
PRECIO \$b 1.00

PIDEN SOLUCION A PROBLEMA DE BRACEROS

EXIGIRAN CUMPLIMIENTO A LOS DOCENTES

Corporación Boliviana de Fomento

AVISO A LOS DEUDORES
Se comunica a los deudores de la Corporación Boliviana de Fomento que lamentaremos publicar sus nombres y el de sus garantías si en el plazo de diez días a partir de la fecha no se apersonan a esta entidad (Departamento Jurídico) a objeto de regularizar sus cuentas pendientes.

La Paz, 23 de abril de 1971

La Unión de Trabajadores Libres Bolivianos (UTLB) pide al ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales, Isaac Sandóval Rodríguez, disponer a la inmediatez una solución al problema planteado por cientos de miles de trabajadores bolivianos que se encuentran abandonados y sin protección del Estado.
El Presidente de UTLB, Flavio Pérez Viricochea, en extensa nota dirigida al titular de Trabajo, elevó un informe sucinto de los problemas que aqueja a los zafreos que anualmente emigran a la Argentina en busca de fuentes de trabajo.

El principio se registra en la nota un detalle de las gestiones preliminares que se hicieron desde 1966 con la instalación de las oficinas de control de braceros en la frontera con la Argentina, cuyo convenio internacional al del 30 de mayo de 1964 entró en vigencia, según el cual quedan anulados los contratos ascalfados de "negreos" que ganaban sumas crecidas por concesiones de los Ingenios por el ingreso de los trabajadores bolivianos. Durante las gestiones citadas, el actual Presidente de la República desempeñaba el cargo de ministro de Trabajo, quien tomó interés patriótico para con sus connacionales.

Existe reajuste en la estructura, trabajo, cumplimiento y responsabilidad del personal docente administrativo de los establecimientos educativos lo que motivó al Jefe de Distrito Escolar, a aplicar medidas tendientes al cumplimiento de las disposiciones legales pertinentes.

En efecto, frente a esta situación el profesor Abel Mendoza presentó un instructivo recordando a ministros y administrativos del ramo educativo que de acuerdo al artículo 10. de Reglamento de Licencias, los directores solo podrán concebir tres días de permiso al año y motivos justificados. La dirección de cada plantel deberá distribuir el trabajo entre sus dependientes. El ingreso del personal docente 15 minutos antes de la iniciación de clases hasta 15 minutos después de terminadas. Puesto en la vigilancia a los estudiantes especialmente en los recreos y surto que se recurra a castigos corporales.

El instructivo, contiene una serie de atribuciones de los diferentes miembros del personal de educación, y finaliza señalando deberes y obligaciones de los alumnos. En este acápite se ordena que los alumnos que faltan o quedarán aplazados hasta a quite y los que faltan cuarenta perderán el año. Los casos de enfermedad deben ser comprobados mediante certificación médica entregada oportunamente a la dirección de los establecimientos.

control y levantar cuadros estadísticos de problemas sociales.

UTLB lamenta que en la gestión del general Ovando Candia haya sido suprimido el Departamento de Migración Laboral dependiente del Ministerio de Trabajo el pasado año por un lado y por otra el Gobierno argentino no cumple el convenio internacional suscrito el 30 de mayo de 1964.

De este modo añade la carta los braceros bolivianos han quedado en total abandono a su propia suerte.

Entre las soluciones urgentes, la UTLB sugiere al ministro de Trabajo que, debido a que en el mes próximo los trabajadores zafreos ingresan a su hábitat de actividad, sugiere establecer la oficina de Migración Laboral, con elementos de juicio al problema de braceros.

Pide se instruya al Departamento de Migración Laboral, que dote de tarjetas de braceros para la identificación de cada trabajador, hasta tanto se llegue a su definición.

Debe formarse, prosigue, una comisión con rango de Vicesuladores y Visitadores Sociales para su

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

Convocatoria a Propuestas N° 6-71

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Ministro de Transportes y Comunicaciones, se invita a las firmas comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en las Cámaras Nacionales de Industria y Comercio, para la provisión de:

- 4 JEEPS DE DOBLE TRACCION
- 1 JEEP PARA ENTREGA INMEDIATA

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de \$b. 80.—

Las propuestas deberán presentarse en sobre lacrado y cerrado llenando todas las formalidades de Ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la Propuesta de \$b. 50.— por el primer mil, más el 5 por mil del valor total de la propuesta, hasta horas 17:30 del día 3 de mayo de 1971, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, avenida 20 de Octubre N° 1829, (planta baja).

La Paz, abril de 1971

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Ampliación del plazo de solicitud para Becas en la URSS

Con respuesta favorable de la URSS para prolongar el plazo de admisión de solicitudes, la ASOCIACION DE UNIVERSIDADES BOLIVIANAS EL MINISTERIO DE EDUCACION, amplían Convocatoria a CONCURSO DE BECAS hasta el 10 de mayo próximo, debiendo cumplirse, fuera los requisitos anteriores, los siguientes:

- a) Llenar el cuestionario del Ministerio de Educación Superior de la URSS entregado en esa fecha por la Embajada. Dicho formulario será facilitado por las Universidades a las que se remite.
- b) El certificado médico, cuyo formulario ha sido también entregado, deberá comprender los datos anotados, en lo posible expedidos por los servicios de las Universidades.
- c) Entre el 10 y el 14 de mayo se practicará preselección en las Universidades mediante comisiones respectivas.
- d) El 15 de mayo se remitirán los expedientes con la postulación de los candidatos, nota dirigida al ministro de Educación y al Director de AUB, para la entrega por ellos a la Embajada de la URSS en La Paz.

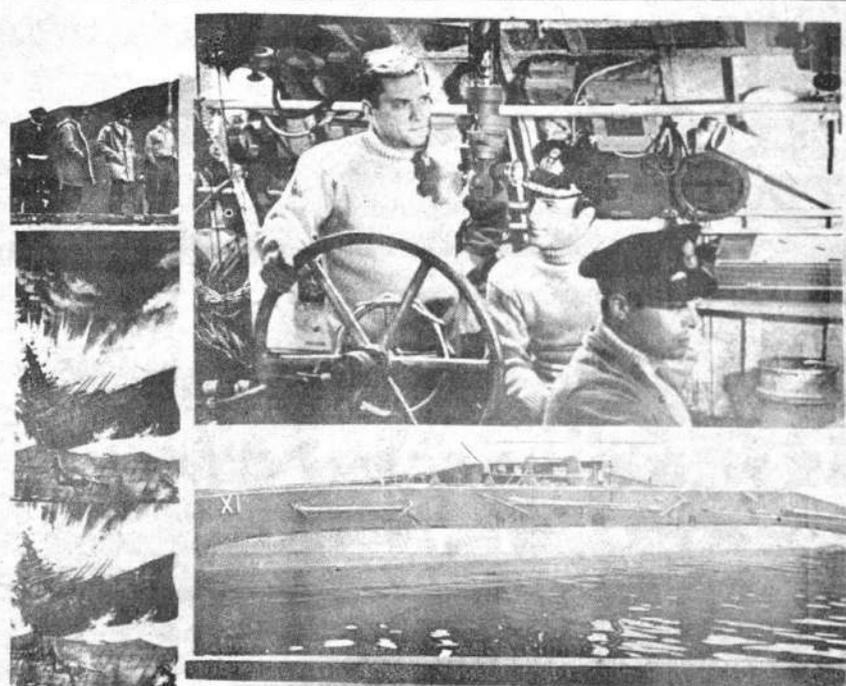
Los expedientes ya preseleccionados conforma a la primera convocatoria serán completados con los formularios por los interesados.

NOTA.— Los postulantes que ya presentaron sus expedientes, deben completarlos llenando los formularios que se facilitarán en la Sección Trámites de cada Universidad.

La Paz, 21 de abril de 1971.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
Asociación de Universidades Bolivianas

¡EL ESPECTACULO QUE LO TENDRÁ CLAVADO EN LA BUTACA POR SU VERACIDAD Y EMOCIÓN!



«EL SUBMARINO X-I»

JAMES CAAN

EN COLOR

ES OTRO IMPACTO DE INCOFISA LTD

CENSURA MAYORES: DE 14 AÑOS

Próximo Sensacional Estreno Cine LA PAZ

MENDIZABAL QUEDO HERIDO AL HUIR DE AGENTES

Humberto Mendizabal Moyá, Presidente de la Federación de Colegios de Abogados resultó gravemente herido a consecuencia de una caída que sufrió desde el segundo piso del edificio donde tiene su departamento, al tratar de huir a agentes del Ministerio del Interior que lo perseguían en la madrugada de ayer.

Mendizabal Moyá fue sometido a operación de urgencia en la Clínica Santa Isabel, donde actualmente se encuentra.

La Federación de Colegios de Abogados, emitió de inmediato un comunicado denunciando y protestando por el hecho además de pedir las sanciones correspondientes. Asimismo, por otra parte que el Presidente de esa organización estaba marginado, desde hace mucho tiempo, de la actividad política.

Después de señalar las circunstancias de la caída de Mendizabal Moyá, sostiene que a consecuencia de ella, "fue conducido a la Clínica Santa Isabel donde varios facultativos lo sometieron a una intervención quirúrgica de urgencia que duró hasta las 7 de la mañana, debido a la abundante hemorragia interna en la región ventral y fractura de la pelvis, evitándose momentáneamente un fatal desenlace, siendo su estado de suma gravedad, con pronóstico reservado, temiéndose por su vida".

Finalmente demanda solidaridad contra esas manifestaciones de barbarie a todos los organismos profesionales, académicos e intelectuales del país.

CLINICA DE REPOSO

"SEÑOR DE LOS MILAGROS"

Atención especializada en enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo y toxicomanías. Transtornos de la conducta.

MEDICOS ESPECIALIZADOS EN EL EXTERIOR

Calle Guatemala Esq. Tejada Sorzano No. 2910.

Teléfono No. 22853 — Casilla No. 2568

ATENCION PERMANENTE

POR ESTA GIGANTE PANTALLA PHILIPS DE 24 PULGADAS



LA IMAGEN "ENTRA" EN CASA DE CUERPO ENTERO

Televisores PHILIPS máxima expresión de la técnica holandesa.

- * Sincronizador automático de imagen
- * Estabilizador de tensión
- * Sincronizador de canales Memomatic
- * Inversor de ruido
- * Supresor de interferencias



Además hay el famoso Servicio Mundial de PHILIPS



PHILIPS

Pida demostraciones a su distribuidor PHILIPS o en Galería PHILIPS (Loayza 207)

INTERVINIERON FEDERACION DE GASTRONOMICOS

Fue intervenida ayer la Federación Nacional de Gastrónomos y Afines Anexas y desconocida la autoridad de los actuales dirigentes de ese organismo laboral.

El Comité Interventor está presidido por Mario Zamudio quien en representación de los sindicatos de Gastrónomos de Oruro y del sur del país, juntamente con los representantes de ese gremio de La Paz encabezados por Luis Medrano y Margarita de Cárdenas procedieron a la ocupación del local de la Federación de Gastrónomos ubicados en la avenida Kennedy.

Los motivos que ocasionaron esa intervención -según expresaron- se debe a que los dirigentes han demostrado ser dictatoriales, incapaces de defender sus intereses personales y a la fecha no hicieron nada por afiliados a la Federación de Gastrónomos de Bolivia.

Por otra parte han pedido que en el plazo de 24 horas Jaime González, Severo Avila y Raúl Luna además de otros dirigentes presenten sus renuncias a los cargos ejecutivos que desempeñan.

En caso de no hacerlo se convocará a un ampliado que se efectuará en Oruro para dar solución definitiva al problema.

Con la presencia de un juez parroquial, agentes de la DNIC, el Comité Interventor procedió al recibo de una máquina de escribir y cuatro archivos que contienen documentos, los mismos que fueron entregados a Luis Medrano, del sindicato de Gastrónomos de La Paz y de Mario Zamudio.

Además han determinado que los fondos económicos depositados en el Banco Central de Bolivia sean congelados.

Sastrería "Chávez"

Para caballero exigente confecciona trajes de primera calidad a precios de propaganda.

Cumbaya 413 — Oficina 8. Esquina Potosí, 1er. piso.

RECIBIERON VIVIENDAS 40 FAMILIAS

veinte familias fueron favorecidas ayer, en la entrega de viviendas del Consejo Nacional de Vivienda en un acto realizado en donde se entregaron edificados los dos pabellones, avenida Busch, inmediaciones Plaza Gualberto Villarroel.

El edificio multifamiliar está destinado a trabajadores de comercio, siendo la primera vez que ese sector laboral se beneficia con esa entrega de viviendas.

Estuvieron presentes el ministro de Urbanismo y Vivienda Jorge Fruera y el Director Ejecutivo de CONAVI Mario Calderón, representantes de la Cooperativa de Vivienda "La Veneciana" del sector de comercio, y la totalidad de los adjudicatarios.

El ministro tiene la jurisdicción de juzgar la obra de CONAVI, pero teme que sea imperativo de no fracasar, porque ello significaría el fracaso de la clase trabajadora en función de mando", expresó el ministro de Urbanismo y Vivienda al tiempo de proceder a la entrega de las llaves a cada uno de los adjudicatarios.

El ministro Jorge Prudencio señaló que la entrega de esas viviendas constituye un favor de CONAVI, sino el cumplir con un deber social en beneficio de la clase laboral del país, ya que también es un pensamiento del gobierno revolucionario presidido por el general José Torres.

El Director Ejecutivo de CONAVI por su parte señaló que de acuerdo con la política del Presidente Torres González el Consejo Nacional de Vivienda seguiría adelante para dar solución al problema de las clases más necesitadas del país.

Los nuevos propietarios de esas viviendas no dejaron de expresar su satisfacción por ver colmado su más caro anhelo, cual es la posesión de la vivienda propia y por ello no escondieron tampoco su agradecimiento para CONAVI y sus personeros, que demostrando un alto espíritu de sensibilidad social tratan de llegar a las clases más necesitadas del país con obras y no con palabras.

REELIGIERON A LUIS PEÑARANDA: PRENSA

El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, reeligió como Secretario Ejecutivo, Luis Peñaranda Beltrán en asamblea celebrada al mediodía de ayer.

La determinación fue adoptada por aclamación, mientras que por unanimidad, Miguel Velarde fue designado representante del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, ante la Federación Periodistas de Bolivia.

También se resolvió efectuar la modificación de los estatutos de la institución. Asimismo, se aprobó la designación de los delegados de todos los órganos informativos del distrito.

La posesión del directorio que regirá los destinos de este sindicato para la gestión 1971-1972, se realizará el próximo 10 de marzo de "Día del Periodista", oportunidad en que se cumplirá un proceso especial.

EL SINDICATO DE "HOY" RESPALDA A REDACTOR

El Comité Sindical del periódico "HOY", respalda a su afiliado Marcelo Archondu, autor de una crítica a la actividad municipal, mediante un comunicado que así dice:

Al mismo tiempo, rechazamos y condenamos las apreciaciones personales del Jefe de Relaciones Públicas de la Municipalidad, Gilberto Villarroel, a través de su nota solicitada publicada ayer, por considerarlas justificantes de una actitud notoriamente agresiva contra el articulista.

EL DIRECTORIO

El Comité Sindical de "HOY" expresa su completa solidaridad con el afiliado Marcelo Archondu, autor de una crítica a la actividad municipal, mediante un comunicado que así dice:

DES-ESCRIBE: Marcelo Archondu Palacios

ESCRIBIR PARA JUSTIFICAR

Es lamentable que algunos periodistas, por justificar el sueldo que ganan, tengan que asumir la defensa de causas perdidas y escribir contra su propia conciencia, lo que antes combatieron cuando estaban en el ejercicio activo de la profesión.

Resulta que según el Director de Relaciones Públicas de la Municipalidad, es falso que existan basurales, que las calles no sean intransitables, que la Comuna ha dejado en el olvido a numerosos barrios que a diario reclaman, agua, alcantarillado, pavimentación, urbanización y tantos otros problemas y sólo aclarar que los televisores son donaciones de las empresas que trabajan para esa repartición.

Lo paradójico, según este funcionario, y gran novedad que realmente causa extrañeza, es que también se convierta en defensor de la Bolivian Power, al afirmar que desde octubre, esta empresa "no ha incurrido en anomalías que justifiquen una sanción". Por poco no pide que a Constancio Kilowatt, que ha explotado siempre al pueblo, se le conceda el Cóndor de los Andes, por los servicios prestados. Para refrescarle la memoria sobre las arbitrariedades de Bolivian Power, debo decirle al defensor de la Alcaldía, que el anterior domingo, sin previo aviso y haciendo gala de su acostumbrada prepotencia, cortó el suministro de luz eléctrica por espacio de 45 minutos, protesta

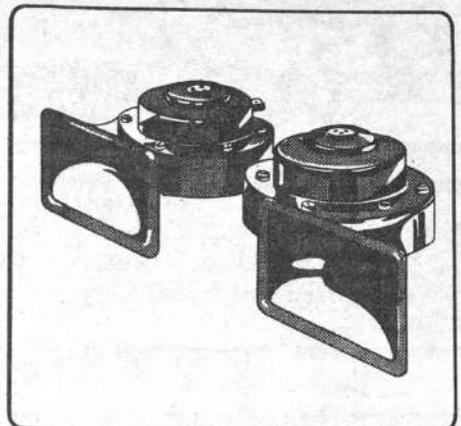
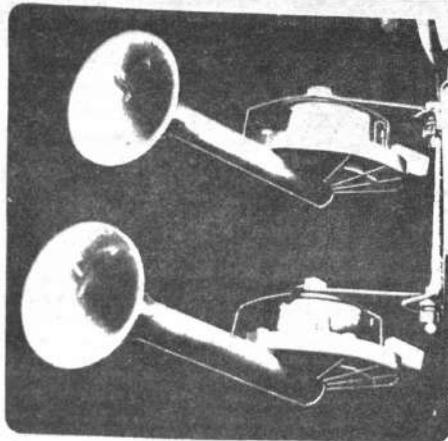
que se hizo pública a través del canal 7 de la T.V. Boliviana, cuando se difundía el programa matinal "Feliz Domingo". Esto, como un solo ejemplo.

Sobre la denuncia de que en el Ministerio de Finanzas, se ha producido "malversación de fondos", me permitiré invitar al señor Villarroel, para que concrete su denuncia en los tribunales ordinarios, investigación en la que lo colaboraré gustoso.

Estoy seguro, que la solicitada publicada en este mismo órgano de prensa, ha sido cancelada con dineros del señor Alcalde o del Director de Relaciones Públicas, porque eso sí, sería distraer los fondos de la comuna en otros objetivos que no son los específicos, o sea más claramente: "malversación de fondos".

La nota desafiantes de la Alcaldía, no me amedrenta y continuaré como hasta ahora, denunciando todo lo que deba conocer la opinión pública y que por razones comprensibles se trata de ocultar.

Por último, no le reconozco ninguna autoridad, al —oficioso defensor de un problema ajeno—, para que pretenda dar normas de cómo hacer periodismo ni tampoco tomar en cuenta sus recomendaciones que no tienen valor alguno.



Para su seguridad la bocina deportiva

BOSCH

VEIR Y SER OIDO ADAPTABLE A CUALQUIER VEHICULO

DISTRIBUIDORES EN LA PAZ:

- Sr. MOISES ORTIZ PARRADO Av. Pando 41 - Viacha
- PANAMA AUTO PARTS - Av. Pando 151
- CARLOS RODRIGUEZ - Av. Saavedra 1260
- IMPORTADORA OSRAM - Av. Saavedra 1726
- LEONOR v. de LANDIVAR - Av. Saavedra 1235
- SEBASTIANA v. de GUZMAN - Av. M. Kapac 380
- LA CASA DEL JEEP - Federico Zuazo 1889
- CASA IMP. UNIVERSAL - M. Kapac 452
- ALCIDES BUTRON - M. Kapac 425
- VANGUARD LTDA. Héroes del Acre 1454
- AGENCIA DE REP. Y LUBRICANTES COPACABANA - M. Kapac 463
- ESTACION DE SERVICIO "WOLFSBURG" Pinilla esq. 6 de Agosto
- MUNOZ, LLOZA LTDA. Estación de Servicio Volkswagen - Av. Arce esq. Cordero
- ESTACION DE SERVICIO VOLKSWAGEN SAN MARTIN Av. Saavedra
- ESTACION DE SERVICIO "MOTRIX" Av. 6 de Agosto.

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661

Sucursales: COCHABAMBA - URURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON

Alfabetizar es Progreso

NOBLESSA

FLORERIA "LOS LIRIOS"

Ofrece a su distinguida clientela, su servicio especializado en bouquets, canastillos y arreglos de Iglesias. ATENCION DIAS DOMINGOS Y FERIADOS EDIFICIO COMERCIAL SAN MARCO Esq. Mercado No. 12. Teléfono 42386.

HOTEL
Calacoto ● ELEGANCIA
 ● CATEGORIA
 ● DISTINCIÓN

Av. Sánchez Bustamante, esquina calle 13 CALACOTO

HABITACIONES con baño privado
 * Alfombrado completo
 * Agua caliente
 * Calefacción
 * Comedor para alojados

PRECIOS APROBADOS POR LA DIRECCION DE TURISMO
 ESPERAMOS SU GRATA VISITA Y LO ATENDEREMOS COMO UD. SE MERECE, CON NUESTRA CORDIAL ATENCION.

MISION RUSA INICIO CHARLAS EN EL PAIS

Miembros de la Empresa Estatal Machine Export de la Unión Soviética (foto) iniciaron sus contactos con autoridades del gobierno boliviano para concretar ofrecimiento de créditos en maquinaria y asesoramiento técnico para varios renglones de la educación y la industria.

la brevedad posible la cooperación que requerirá.



En principio, visitaron al ministro de Energía e Hidrocarburos, Enrique Mariaca Bilbao para ofrecer créditos en maquinaria y equipos para fines energéticos y desarrollo del campo petrolero.

La Misión Comercial de la Unión Soviética tiene intenciones de colaborar en los planes comunales que tiene el actual Alcalde, Herberto Omos.

El Gobierno Central, ha recibido con agrado el ofrecimiento habiéndose comprometido a considerar a

CRUZ ROJA RECHAZA ACUSACION

La Cruz Roja Boliviana, mediante una carta firmada por el Dr. Celso Rosell Santa Cruz, Presidente del entidad rechaza las afirmaciones efectuadas por dirigentes de la COB, respecto a denuncias sobre engañitos que habrían cometido las comisiones de socorro a las zonas inundadas del Noroeste boliviano.

Al contrario, sostiene que los personeros de esas comisiones constituyeron una garantía de seriedad. Las denuncias que se han recogido los dirigentes de la COB, son totalmente falsas e interesadas, manifiesta.

ENVIARON MATERIAL DE ALFABETIZACION

El ministro de Educación, envió ayer una partida de material escolar destinada a la campaña de alfabetización en Potosí, luego de una entrevista que sostuvo con una delegación potosina que lo visitó ayer, al cual que representaban de varios otros departamentos que hicieron planteamiento de dicho material.

En principio, recibió a una delegación del Colegio Rosam, a quienes prometió la entrega de material didáctico y refuerzo en el aula local, posteriormente a la delegación potosina a oportunidad en que se dispuso el envío del material.

Asimismo, se atendió el pedido de una comisión de folklore que demandó el envío de material para el teatro de la No. 1 de La Paz y estudio antes de iniciar la regularización de libros de texto, planteamiento que también fue atendido.

DEUDORES MOROSOS

RADIODIFUSORAS ALTIPLANO, insinúa, una vez más, a las personas e instituciones que tienen deudas pendientes con nuestra emisora, pasar por la sección contabilidad y arreglar su situación.

Después del 30 de abril, iniciaremos las acciones de ley, además de otras medidas tendentes a lograr la recuperación de lo que se nos adeuda.

La Paz, 23 de abril de 1971

RADIODIFUSORAS ALTIPLANO

TECHNOS
 FAMOSO RELOJ SUIZO

LA ÚNICA MARCA CAPAZ DE DURAR MAS DE 20 AÑOS

GARANTIA ESCRITA OTORGADA POR EL DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN BOLIVIA.

Talleres de reparación gratuitos a disposición del cliente por varios años.

VENTAS:
 RELOJERIA COCHABAMBA
 Figueroa 489. Av. América 608.
 RELOJERIA VENECIA
 de Evaristo Valle 245.
 Y EN TODAS LAS RELOJERIAS DE LA AV. AMERICA

TECHNOS
 EL RELOJ DEPORTIVO POR EXCELENCIA

BIENVENIDA A SAN FRANCISCO CATHY!



Conocerás a Kenneth. Te entregarás. Lo dejarás. Entonces terminará el sueño de amor... ¡y comenzará la pesadilla!

NATIONAL GENERAL PICTURES presenta UNA PRODUCCION MARK ROBSON

CITA CON EL MIEDO
 (Daddy's Gone A-Hunting)

CAROL WHITE / PAUL BURKE

Tensión dramática en sensacional "crescendo"

Pronto Suspense magistral! **UNIVERSO**
 Otra grande de la serie exclusiva de Disas, Ltda.

Ministerio de Educación y Cultura

DIRECCION GENERAL DE PLANEAMIENTO EDUCATIVO

Laboratorio de Curriculum Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Ministro de Educación y Cultura y USAID/B. se convoca a propuestas a las imprentas nacionales, debidamente registradas, para la impresión y acabado de los libros de texto elaborados por el Laboratorio de Curriculum, organismo técnico dependiente de la Dirección General de Planeamiento Educativo, de acuerdo a los siguientes requerimientos:

- 200.000 ejemplares del texto escolar de lectura: "QUESIN, EL RATONCITO TRAVIESO".
- 20.000 ejemplares de la GUIA DEL MAESTRO para el texto de Lectura.

Las propuestas serán presentadas en sobre cerrado y lacrado en la Oficina Ejecutiva de USAID/B., calle Potosí esquina Ayacucho (altos) hasta el día viernes 7 de mayo a horas 17:00.

Todas las propuestas deberán incluir timbres, papel sellado y boleta de garantía conforme a ley.

Los Pliegos de Especificaciones y toda información adicional con relación a la presente convocatoria se obtendrá en la Dirección del Laboratorio de Curriculum, Edificio Iglesias 5º Piso, Yanacocha Nº 599, Teléfono 21361.

La Paz, abril, 22 de 1971

Prof. Luis H. Fuentes M.
 Director del Laboratorio de Curriculum

Es conforme
 Prof. Guido Mendoza Brito
 Subsecretario de Educación y Cultura

KINDER RECIBE INSCRIPCIONES

En el kindergarten "Cristo Rey" de Fe y Alegria, continúa recibiendo inscripciones para niños en edad pre escolar, kinder y pre kinder (tres, cuatro, cinco y seis años de edad). Dicho establecimiento se encuentra ubicado en la zona de San Luis, calle Menéndez y Peláez esquina Jaime Zudañez.

La dirección del establecimiento atenderá en el siguiente horario: las mañanas de 9 a 11 y 30 y por las tardes de 14 y 30 a 17.

PEGAMENTO
 INGLÉS-PARA PISOS
 DE VINIL-ALPOMERAS DE FLEXIBILIDAD COMO NYLON. PTC. PARA PISO EN CEMENTO O ENLUCIDOS. ESTABILIZADO POR CALOR.

\$b. 20.-
 -KILO

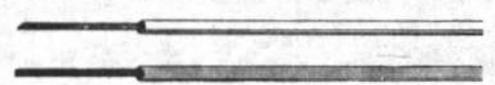
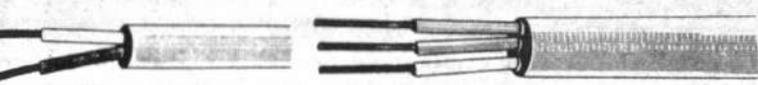
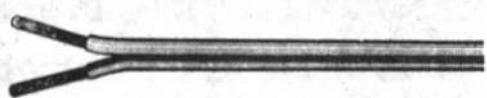
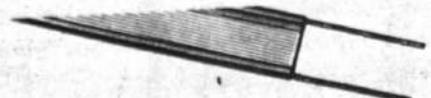
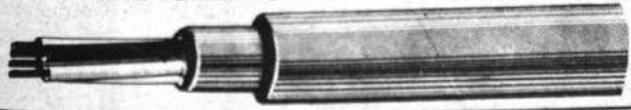
Descuentos por mayor
 "TRANSOCEANICA" LTDA.
 Tel. 27059 Incavi 1047 alts. Calle 2532



-María del Carmen Cabrera Terceros, Química Industrial viajó a Caracas (Venezuela) a proseguir estudios de especialización.

CONDUCTORES ELECTRICOS

Plasmar s. a. Presenta su amplia y completa línea de alambres, cables, cordones, conduit

ARTICULO	APLICACIONES	CARACTERISTICAS
PLASMARLENO TIPO WP 	Conductores para instalaciones a la intemperie.	Fácil manejo, resistente a los ácidos, alcalis, etc. Liviano.
INSTALAMAR TIPO TW. 	Para instalaciones en edificios, fábricas, construcciones y audio-frecuencia.	Fácil manejo y muy resistente en ambientes secos. Elástico y resistente a la tracción.
BIPLASTOMAR TIPO TM. 	Para instalaciones visibles o empotrados, en locales húmedos y ambientes corrosivos, en el interior de las minas.	No requiere tubos conductores. Resistencia a la abrasión. Inflamable y autoextinguible.
SOLDAMAR TIPO WS. 	En extensiones de soldadura eléctrica tanto de corriente alterna como continua.	Extraordinariamente flexible, ideal para trabajos de soldadura por arco.
FLEXMAR TIPO CTM. 	Para instalaciones fijas o móviles que requieren cables flexibles (Radios, lámparas, etc.)	Cordón flexible mellizo bipolar Para las instalaciones de artefactos domésticos.
FLEXMAR TIPO NLT. 	Para conexiones de aparatos domésticos: Aspiradoras, refrigeradores, ventiladores, etc.	Resistente a la humedad, agentes químicos y al aceite, hasta 60°C. No propaga el fuego.
FLEXMAR TIPO NMT. 	Recomendable para máquinas industriales portátiles de servicio mediano.	Resistente a la humedad, agentes químicos y al aceite, Resistencia a la abrasión.
TEVEPLASMAR TIPO TV. 	Para Antenas de televisión, a la intemperie y cualquier clima.	Resistencia al ambiente. No le afecta la humedad, hongos, insectos ni agentes químicos
AUTOMAR TIPO GPT. 	En instalaciones eléctricas de vehículos.	Recubrimiento resistente al aceite ácidos, alcalis etc. Autoextinguible.
MULTIPLASMAR TIPO MC. 	Instalaciones fijas o móviles de motores y aparatos eléctricos en general así como circuitos de control.	Recubrimiento resistente a la humedad, aceite y agentes químicos. No propaga el fuego.
TELEPLASMAR TIPOS UT-MT-XT-TSW. XPT. 	Para teléfonos y comunicaciones interiores, timbres, líneas de disparo en minas, etc.	Excelente flexibilidad, resistente al ambiente, no propaga el fuego.

VENTAS: En todas las ferreterías del país

Plasmar
s. a.

Calle Garzón (Pura Pura)
Teléfonos 22291 - 43327
Casilla 4818
La Paz - Bolivia

TORRES EN ALMUERZO DEL MILLON

El Presidente de la República, Juan José Torres acompañado de su esposa y varios ministros de Estado (foto) asistió ayer al mediodía al "Almuerzo del Millón" que en el Club Los Sargentos ofreció la organización "Un Maestro M..." con el fin de recaudar fondos para la subvención a las escuelas fundadas y dependientes de esa institución.

REGIMIENTO ANDINO
El Jefe del Estado, general Juan José Torres González, también cumplió otras actividades en el transcurso de la mañana de ayer. A primera hora visitó sorpresivamente las instalaciones del Regimiento Andino "Murillo" 19 de Infantería, donde se despidió cordialmente con jefes, oficiales y tropa de la mencionada unidad militar.



ASESINATO DE TORRES
PISTOLA EDITOR
ESTUVO EN

BOLIVIA ESTA REZAGADA EN EL TURISMO: COTAL

Representantes de la Confederación de Organizaciones Turísticas de América Latina (COTAL), que se encuentran en el país, expresaron ayer en conferencia de prensa que Bolivia tiene potencial turístico que se hace necesario explotar.

fructuar el turismo en el país, tal cual les habían anifestado el actual ministro de Comercio e Industria Edmundo Roca a los representantes de COTAL.

Puntualizaron que también es evidente que hasta la fecha Bolivia no avanzó en el incremento turístico en relación a otros países de Latinoamérica, debido a la falta de promoción, pero que sin embargo existe por parte del actual gobierno una buena predisposición para usufructuar el turismo en el país, tal cual les habían anifestado el actual ministro de Comercio e Industria Edmundo Roca a los representantes de COTAL.

Informaron asimismo la verificación del próximo Congreso de esa organización a efectuarse en la capital de Venezuela a partir del 16 al 21 de mayo del presente año y al que asistirán más de 50 países incluida la Unión Soviética, Australia y, por su puesto, América Latina.

ACLARACION DEL EJERCITO

Jaime Prada Abasto que ostentaba el grado de Capitán de Ejército fue dado de baja el 16 de enero de 1953, reincorporado el 14 de diciembre de 1964 ascendido a Mayor y actualmente en retiro no está sujeto a leyes militares sino a las del ciudadano civil, afirma el Comando General del Ejército en un comunicado emitido ayer.

Igualmente se señala que el Sof. Jorge Prado Herbas, está destinado al Regimiento Castrillo desde donde llegó y voluntariamente se presentó ante las autoridades fiscales. Niega que ese suboficial se halle arrestado en el Estado Mayor.



MILAN, 24 (ANSAL) - La pistola que asesinó al ex presidente de Bolivia en un atentado en La Paz, fue comprada en Milán por el asesino como Fátimidi.
En los registros de propiedad de la pistola - cuyo nombre no ha sido dado - una Colt con el mismo número de serie para asesinar a Quintanilla, fue vendida por Fátimidi. En el momento de la compra se le dio un permiso de portación de armas por el comerciante.
El consul boliviano fue asesinado por el último por una mujer que ha sido identificada.
La policía alemana pidió la colaboración de la policía italiana para esclarecer el caso.
Se había pensado que el consul boliviano era una persona que quería impedir que se abriera un camino de amistad entre la prensa boliviana y sobre las causas de la muerte de los argentinos.
Pero recientemente el gobierno de la Argentina reanunció las investigaciones en materia de turismo y también (viendo a Cándida) parece haberse implicado en los dos asuntos y quiere ser portante.
La segunda hipótesis de todos los hechos de también el consul fue atacado por un asesino como implicado en el control de los negocios de los argentinos.
El editor Glaucio como Fátimidi en el primer día de diciembre de 1964, fue el primero que fue interrogado por el magistrado que investiga los hechos terroristas ocurridos en Venezuela el 30 de abril de 1968 y el 25 de mayo de 1968. Su último se encuentra en curso el proceso.

Miembros de la Confederación de Organizaciones Turísticas de América Latina, destacaron la importancia de prensa que tiene un potencial turístico que se hace necesario explotar.
El país no avanzó en el desarrollo turístico con relación a otros países de Latinoamérica.

CASA "LA ORIENTAL"

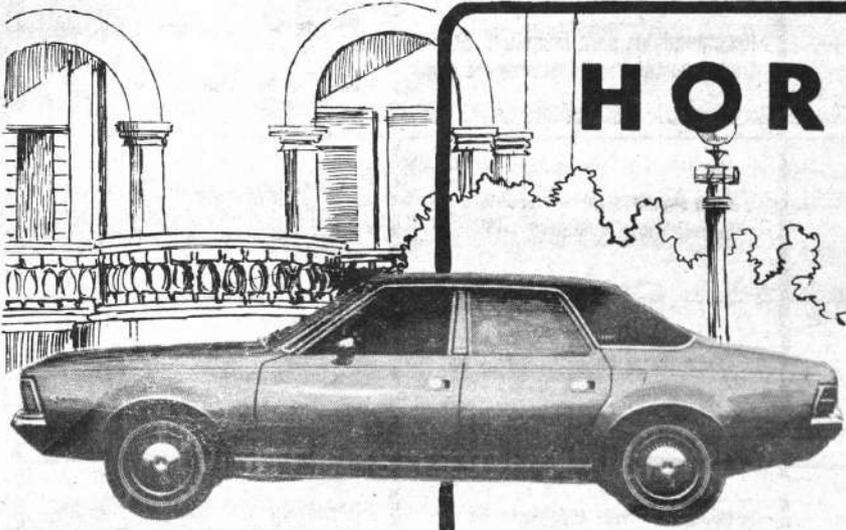
Gran liquidación de Ropa de Niños, en general.
**ABRIGOS
VESTIDOS
ZAPATOS
MEDIAS
PANTALONES**
Y TODO LO CONCERNIENTE AL RAMO
Calle Colón casi esquina Potosí No. 431

Fábrica de Muebles Flores

OFRECE:
Juegos de **LIVING
COMEDORES
DORMITORIOS**
Muebles de **OFICINA
CON FACILIDADES DE PAGO**
EXPOSICION Y VENTAS
Av. Arce 2808 — Tel. 53463
Av. 6 de Agosto 2327 — Tel. 42941
LA PAZ

VENDO POR VIAJE

Magníficas alfombras europeas flamantes, tres tamaños. Otros objetos finos. Sólo sábado y domingo.
Referencias: Avenida Ballivián 1398 (esquina 20-Calacoto).



HORNET

SIMBOLO DE CALIDAD Y PRECIO

American Motors
1971

- CAMBIOS DE BASTON
- CORONA DE MONTAÑA
- SUSPENSION REFORZADA
- FRENOS DE POTENCIA
- DISCOS DE EMBRAGUE 10 PULGADAS
- RADIO - CALEFACCION - REFRIGERACION - SEGURO EN VOLANTE Y EN LA CAJA DE CAMBIOS
- DISEÑO ELEGANTE

● VENTAS
● CREDITOS

VANGUARD LTDA.
HEROES DEL ACRE 1454 Tel. 28903

MARTIN PRESENTE
El Gran CINE super estreno LA GUERRA DE... Una guerra en la que miles de muertos...
HENRIQUE GUZMAN SE ENCONTRO...
PILI VISTE SANTOS...
A VERA...
PILI VISTE SANTOS...
ADRIANO...
EL QUE...
MARTIN PRESENTE...
LA GUERRA DE...
Una guerra en la que miles de muertos...
HENRIQUE GUZMAN SE ENCONTRO...
PILI VISTE SANTOS...
A VERA...
PILI VISTE SANTOS...
ADRIANO...
EL QUE...
MARTIN PRESENTE...
LA GUERRA DE...
Una guerra en la que miles de muertos...
HENRIQUE GUZMAN SE ENCONTRO...
PILI VISTE SANTOS...
A VERA...
PILI VISTE SANTOS...
ADRIANO...
EL QUE...

**ORGEN EVIDENCIAS
CASO ALEXANDER
RA VEZ OVANDO EN DANZA**
PAGS. CENTRALES

**JAIRAS: UN
AN SUCE SO
OPA LOS APLAUDE**
PAGINA 3



¿ COMO DEBE VESTIR LA BOLIVIANA ?

PAGINA 5

EL ADIOS DE AUSBERTO

PAGINA 15

DIRECTOR
**MARIO VARGAS
RODRIGUEZ**

STRIO. DE REDACCION:
**EDUARDO ASCARRUNZ
RODRIGUEZ**

-Superando muchos obstáculos, ENFOQUES de HOY pretende, con la presente y sucesivas entregas dominicales, conformando un todo, llegar hasta ustedes sin pretensiones. Con sencillez. Sin alardes. Con convicción.

Nos asiste la seguridad de alcanzar la misma significación registrada con otros suplementos —"HOY DEPORTIVO"—"CASCABEL"—"MARI-GUI"— además de ediciones especiales que surgieron con una conmovedora aceptación del público lector.

No haremos periodismo de cátedra. Nuestra opinión puede o no ser compartida por ustedes. Será simplemente, orientadora. El país está saturado de la opinión que pretende imponerse a costa o a espaldas de las legítimas aspiraciones nacionales.

Claro está que no siempre conformaremos a to-

dos. Esa es la contingencia habitual en una publicación.

Informaremos con amenidad. Sin retacear esfuerzos para obtener notas que estén en condiciones de salir del ámbito común noticioso. Es una reiteración de lo que siempre fue ENFOQUES.

El equipo periodístico, complementado por un personal técnico cuya capacidad ha sido puesta a prueba a través de sólo dos años y tres meses de trabajo en HOY, avala rotundamente el optimismo que nos acompaña.

Nos interesa, por ello, el aporte que puedan traducir los anunciadores y los lectores. Si lo conseguimos, colmaremos totalmente la esperanza que nos acompaña en el momento del reencuentro. Este reencuentro que será permanente.

EL DIRECTOR

DE DOMINGO A DOMINGO

Usted, que nada tiene que ver con el contrabando, que está obligado a viajar por la naturaleza de su actividad, pagará los platos rotos de una medida que deberá ser reglamentada como corresponde.



LARREA:
Sacrificio inútil...

En medio de la habitual tensión caracterizada por las últimas semanas, la disposición gubernamental al establecer un impuesto progresivo para el capítulo de viajes, se constituyó en uno de los temas favoritos de la polémica.

Claro está que el comienzo de la semana que concluye marcó un hecho que conmovió. (Asesinato del ex ministro de Economía Cnl. Alberto Larrea).

Las primeras horas del lunes marcaron grados de tensión considerable. Además del estupor surgió la indignación. La "mafia" nativa demostraba con precisión admirable que su maquinaria se mantiene intacta. Al cabo de varios días de investigación no se había sacado nada en limpio. El crimen fue materializado sin dejar



MARIACA:
Anuncio optimista...

huellas visibles. Alguien dijo que estamos viviendo, desde hace varios años, al estilo Chicago de los años 30... NO HAY EXAGERACION en ese juicio. Y alguien que tiene mucho que ver con el proceso de las investigaciones nos dijo confidencialmente que el nuevo abominable asesinato NADA TIENE QUE VER con el bulado caso de los fondos de contrapartida cuyo esclarecimiento estaba oleado y sacramentado antes de la muerte del Cnl. Larrea. En tal forma que se descubre el vergonzoso uso de dineros que podían tener un destino mejor... SUMAY SIGUE LA VERGUENZA... Pasando a otra cosa: Se ha dicho que fue la primera vez que un presidente emplea los términos que utilizó el General Juan José Torres en el Colegio Militar Gualberto Villarroel. "No se hace un país sobre el atraso —sentenció—



-MACHICADO: ¿Y ahora quién viaja...?

o bajo una dependencia". Una frase que sintetiza la impresionante realidad del país. Y otra: "La invasión puede ser geográfica pero también puede ser económica". Geográfica y económicamente Bolivia ha sido objeto de invasiones permanentes. A nadie le puede quedar la menor duda. El Primer Mandatario pronunció energética alocución en el acto central recordatorio del 146 Aniversario de fundación del Colegio Militar que lleva el nombre del malogrado, Gualberto Villarroel. Haciendo alusión a la román-

tica concepción de patriotismo enfatizó que ya no es posible dejar de hablar de política porque su Gobierno está empeñado en consolidar la paz, establecer una verdadera justicia social y aprovechar nuestros recursos naturales en favor de todos los habitantes del país... OTRA MAS: Las reacciones entorno al ex presidente Ovando alcanzaron su punto culminante al haberse dispuesto que se retiren de la circulación las estampillas que llevaban su nombre con una leyenda que nada tiene que ver con la dignidad del país... ERA LO QUE CORRESPONDIA... Y entre las buenas nuevas —sin alusión a prédica evangelista radial— habrá que consignar dos que fueron dichas una tras otra sin reservas. 1) Yacimientos comenzará a perforar el primer pozo de exploración en el Altiplano buscando hidrocarburos. Será en agosto... ¿SERA CIERTO... ? 2) Todo el país tendrá energía eléctrica dentro de 10 años. (Enrique Mariaca, ministro de Energía e Hidrocarburos). El plazo es de carácter máximo y ha sido señalado en base a programas que se aplican consolidándose, de esa manera, la creación de una infraestructura energética nacional... QUE SE CONCRETE... OTROS DOS TEMAS polemizantes

envueltos en torno a un mismo caso o un solo personaje: Fidel Castro. El barbudo líder cubano se refirió a la situación boliviana en discurso público. Admitió que hay un proceso revolucionario en Bolivia pero NO abrió juicio sobre el actual Gobierno. Reconoció al pueblo boliviano una concienzuda revolución a formidable Aquella que pretende ser expuesta el primero de mayo con una marcha, según sostiene sus organizadores, jamás registrada en el país... EN OTRO ESCENARIO, en la bella San José de Costa Rica, el Canciller Taborza sostenía que



la OEA debe ser un instrumento de liberación de América Latina. Conversó con Clodomiro Almeyda de Chile pero negó haber considerado con el canciller trasandino nada que no tuviera que ver con los temas de la Asamblea. Exteriorizó la diferenciación de sistemas entre los gobiernos de Bolivia y Cuba pero proclamó la necesidad de que la OEA levante las suspensiones que pesan sobre Cuba. Horas después, ya de retorno al país, ratificó esos conceptos al reunirse con los perio-



-TABORZA: Que viva Cuba, viva Fidel y todos los que lucharon, junto con él...

distas locales... UNAMUY CONFIDENCIAL: Además de los organismos que trabajan investigando la serie de hechos que en alarmado

a la ciudadanía, existe otro organismo. MUY que ya tiene evaluada la situación en todos y cada uno de los casos. ¿Podrá darse algún día el resaca de su gestión...? ULTIMA: Dos meses después de su último contacto con los periodistas, el presidente Torres, sostuvo diálogo el viernes con su criterio de que la ración de grupos y p... (alusión directa al Socialista) le preocupó cuanto respondieron en materia de intereses pero marginando ideología. Piensa que las perspectivas de las ideologías afines de concentrar sus esfuerzos en un anuncio que su Gobierno hará una consulta al pueblo en torno a un proyecto que tiene ese denominador común. Aseveró que el gobierno hace la revolución teorizar y que se conformar un frente amplio sobre la base de pilares: los obreros, los campesinos, los intelectuales, las Fuerzas Armadas. El viejo sueño con posibilidades de no concretarse más porque cada uno se "tirando" para su... El país seguirá en pa... do... HASTA EL DOMINGO...

LOS JAIRAS:

METEÓRICA CARRERA ALCANZA SU CENIT EN EUROPA

Los "Jairas" se han propuesto hacer conocer el valor y la riqueza del folklore boliviano en el viejo continente y desde hace dos años se encuentran cumpliendo su obra con sobrados méritos. Los principales escenarios europeos (Rusia, Hungría, Alemania, Italia) ya conocen a través de ellos "la maravillosa y misteriosa música altiplánica", como dijera un comentarista francés.

Los cuatro muchachos, verdaderos embajadores de bolivianidad pasan en Europa el mejor momento de su carrera artística, asombrando con su música a la vez especializada y a todos quienes tienen la oportunidad de verlos en escena. La meteórica carrera de "Los Jairas" representa un ejemplo para los jóvenes bolivianos con inclinaciones artísticas por su consagración al rescate de lo mejor de lo nuestro, por el sentido profesional que le dan a su trayectoria; por lo mucho que están aprendiendo por la música nacional y, en fin, por todo ese caudal de satisfacciones que les deparan con su actuación en países donde nuestro arte era poco menos que desconocido.

PRECEDENTES

Esta entrega sobre "Los Jairas" nos referimos a los comienzos del grupo integrado por Gilbert Favre, Ernesto Cavour, Julio Godoy y Edgar Joffré, quienes en sus giras están acompañados por el guitarrista Alfredo Domínguez.



El conjunto nacional "Los Jairas" pasea el folklore boliviano por las principales salas de

Europa recibiendo tras de cada actuación el reconocimiento del público y el elogio de la crítica.

Este conjunto, lo formó en 1965, un suizo que había aprendido en su país a tocar el acordeón. Con espíritu aventurero y atraído por el misterio de la América morena, Gilbert Favre, llegó a Bolivia.

Todo empezó cuando en un periódico de Ginebra, apareció un aviso, donde un argentino solicitaba acompañante que hablara el español y francés para llevarlo con él a América, donde tenía una misión. Entre 200 postulantes, Gilbert Favre -que había aprendido muy joven el habla española- fue elegido.

Por las eternas trabas burocráticas, la misión arqueológica no pudo ingresar a Bolivia. Entonces, se dirigieron a Chile y eligieron Atacama para sus investigaciones. El trabajo de la misión consistía en buscar pruebas de que la civilización Tihuacota había llegado hasta

Gilbert Favre, integraba la misión como intérprete, entonces mientras los demás hacían su trabajo, él se sentaba y tocaba la quena. Un día estaba, como era su costumbre, recostado en una roca y soñando, cuando le pareció ver recortada por la luz que se desvanecía, -era el ocaso-, un símbolo tihuacota, así casualmente al atardecer, Gilbert descubrió tres figuras tihuacotas. Estas, estaban construidas de modo que se pudieran ver nada más que a la caída del sol y sólo por unos minutos. Esto despertó mucho recelo en la misión, principalmente del arqueólogo, quien creía injusto el hecho de que un "bohemio y aventurero", descubriera lo que él no había logrado en muchos días de trabajo. Pero para Gilbert, todo era mágico y encerraba símbolos que él tenía que desentrañar: cada uno de sus descubrimientos fue un regalo que él festejó con agradecida alegría.

Ante la hostilidad del metódico arqueólogo, Gilbert, abandona la misión caminando y sin rumbo por el desierto de Atacama; cinco días y cinco noches sufrió las inclemencias del desierto; de día, calor insostenible, de noche, frío polar. Cinco días sin agua, sin comida y sin abrigo hasta que se desvaneció, afortunadamente, cerca de un camino. Cuando recobró el conocimiento, estaba arriba de un camión metalero, rumbo a Santiago.

Allí vivió unos meses, pero siempre con la idea de venir a Bolivia, hasta que en 1965, llegó a La Paz, buscó gente vinculada al folklore y decidió junto con Luis Ballón, impulsor del folklore boliviano, organizar peñas de música autóctona. Buscaron conjuntos, y el mismo Gilbert integró uno, con tres bolivianos más, Cavour (charango), Joffré (bombo) y Godoy (guitarra). Se llamaron "Los Jairas".

De aquí para adelante, éste conjunto sólo conoció el éxito.

Hicieron resurgir el folklore boliviano y lo pusieron en vigencia, aparecieron muchos conjuntos y los mismos bolivianos se reencontraron con su música que hasta ese momento había estado postergada.

A los tres años de formados "Los Jairas" y después de recorrer el país hicieron una gira por Lima, Caracas, Santiago.

Finalmente, fueron invitados por la Fundación Patiño, a actuar en el teatro de esta organización en Ginebra. Terminado este compromiso, comenzaron a actuar en los escenarios europeos (Rusia, Hungría, Alemania, Italia), el 15 de julio próximo debutarán en París.

CRITICA EUROPEA

La actuación de "Los Jairas" en escenarios europeos ha merecido grandes titulares de la prensa del viejo continente. La crítica especializada se ha ocupado de relevar el cometido del conjunto con juicios que reflejan cada una de sus presentaciones. Reproducimos algunos de ellos:

El Journal de Montreux anotó: "Triunfo de "Los Jairas" en la noche de ayer en el Teatro Vieux Quartier, maravilloso grupo boliviano. Ha sido un verdadero triunfo con sala repleta. El público quedó seducido desde los primeros minutos por músicos excepcionales..."

...¡Un suizo, cuatro bolivianos; cinco artistas sensibles que vale la pena conocerlos y escucharlos, una ocasión única! Tal el comentario de "Le Messenger d'Aigle" (22-11-70).



"Journal de Yverdón tituló: "Los mayores representantes del Folklore Boliviano" y comentó "...este conjunto está considerado como el mejor grupo folklórico de Bolivia y en sus giras a través del continente europeo ha conocido el más grande de los éxitos".

"Journal de Courrie" dijo: "Dos horas de folklore boliviano y aún se pedía más". "La Vie Genevoise" comentó: "...El maravilloso conjunto boliviano tiene la gran calidad de lo auténtico, con facilidad y espontaneidad, nada comercial...ellos merecen ser escuchados".

"Courrier de Geneve" comentó: "Los Jairas han traído en sus instrumentos a América". "...lo raro es la simpleza de gente que no tiene el hábito de hacerse adorar y transmiten su emoción con la ausencia de gestos preparados y previstos".

SILVIA SUSANA LABORDE

Cómo gestionar la aprobación de PLANOS

Acreditar:

- 1.- Planos proyectados por un arquitecto inscrito en la Municipalidad.
- 2.- Autorización de Línea y Nivel.
- 3.- Formulario N° 4 (3b. 3.-), timbre municipal (10 ctvs.) adquiridos del Tesoro Municipal (Ventanilla Valores). (Última gestión).
- 4.- Comprobante de pago catastral.



PASE POR AQUÍ, SEÑOR...!



OFICINA 14



Entregue sus planos y documentos al receptorista del Depto. de Edificaciones, quien le entregará una contraseña y le indicará vuelta al cabo de cinco días.

TABLERO DE INFORMACIONES



En el tablero de informaciones encontrará su nombre y el resultado de su solicitud. Cualquiera que sea este, la secretaria del Departamento de Edificaciones le entregará la orden de pago o le hará conocer las observaciones que tenga.

TESORO MUNICIPAL N° 7



Con la orden de pago acuda al Tesoro Municipal, entregue la misma en la sección N° 7, allí a cambio le darán el original y la copia de liquidación.

CAJA

TESORO MUNICIPAL



Aproxímese a la Sección Caja, entregue la liquidación y pague. Recibirá una copia con la cual deberá apersonarse a la Sección Informaciones (Hall de la Municipalidad) al cabo de seis días.

INFORMACIONES



Entregue en la sección Informaciones la copia de la liquidación y recoja su comprobante de pago.

SU TRAMITE ESTA CONCLUIDO, SEÑOR. MUCHAS GRACIAS...

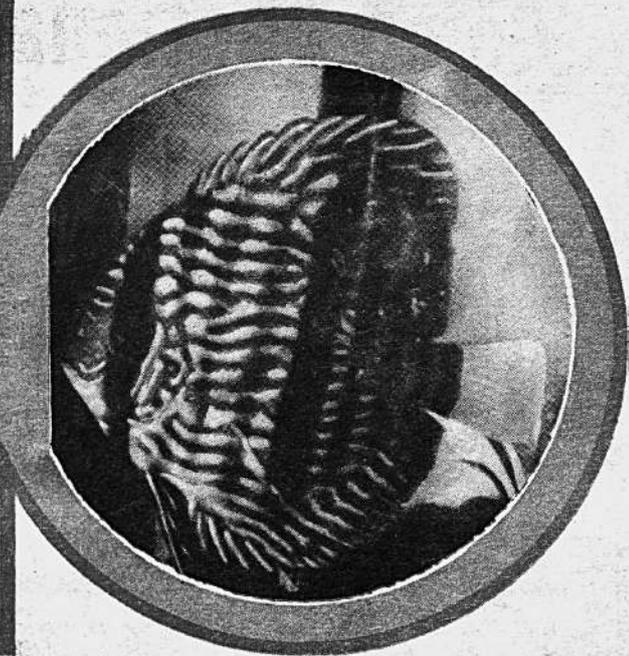


Una vez de retorno al Depto de Edificaciones, presente el comprobante de pago. Firme en el libro del receptorista y RECOJA SUS PLANOS Y LA RESPECTIVA LICENCIA DE CONSTRUCCION.

ES UN CONSEJO DE EDILITO!

En el próximo número lo orientaremos sobre APROBACION DE PLANOS DE ALCANTARILLAS y control de construcción de instalación sanitaria domiciliaria.

Cría peces y te sacarán las penas



El ufano miraje de las gentes, escruta la fantástica figura de los peces, en la dimensión de un pequeño mundo apacible, maravilloso y tierno: el Acuario.

El secreto que se guarda entre los ríos, lagos, mares y océanos, se trasplanta en pedazos a pequeños recipientes, donde el hombre imagina el reino acuático, con su variedad de típica vivencia, de arrobador ensueño, de cálida proeza.

Es el paisaje de serena apariencia, traducido en bello contrapunto entre el color punzante, la forma discontinua, el movimiento audaz o temeroso de los peces, que viborean a veces, para dejarse sentir que viven y palpitan en la cautiva esencia natural que los rodea.

Las algas marinas, la arena esparcida, las pequeñas rocas incisivas, tienen su parte para sumar completo, el inquietante fondo de los mares, reproduce en miniatura detrás de los cristales, donde se mira el retrato vivo de esa fauna vestida de colores y fantasía interior enriquecida. Es espejo del alma de la líquida extensión que atrapa al mundo terreo.

Así expresado el ostentoso continente de los peces, incesamos a observar esas joyas troqueladas por la artificie silenciosa de la vida: la naturaleza.

ACUARIOFILIA

La devota inspiración de quienes dedican largas horas a criar peces en sus casas, descubre ciertamente, habilidad e ingenio, gusto y arte, paciencia y dedicación, para lograr colecciones de bellos ejemplares.

El convencimiento nos lleva a la admirativa proyección, para quienes realizan la propia y voluntaria actividad. Uno sólo de nuestros entrevistados, el médico Luis Valverde Chinel, presidente de la Sociedad Boliviana de Ictiología, Piscicultura y Acuariofilia, tiene en su domicilio, más de 25 acuarios, cada uno con variedades distintas. Otro tanto se puede decir de Arturo Arancibia y Nelly de Pinto.

En un recipiente de respetable apariencia, podemos observar a las Carpas de Fantasía del Japón, mostrando sus brillantes colores: amarillo, topacio, dorado, plateado, celeste y tricolor.

Más allá, pequeños especímenes denominados "Neones", aparecen agitando sin descanso haciendo resaltar el color celeste encendido, semejante a luces de neón. Una franja al rojo vivo en la parte inferior hace resaltar aún más su colorido "fluorescente".

"Las cebritas", llamadas así por las rayas transversales y oscuras sobre fondo blanco.

Los "Ángeles" (negros y blancos) de movimientos lentos y elegantes transitan con donaire en un vistoso cortejo. Casi planos, con aletas dorsales enrespadas y dos agujones que penden de la barbilla, invitan al recuento de su espectacular apariencia toda vez que se entrecruzan.

Los "golfis", adobados con colores encendidos de rojo sangre y negro tinto y también manchados. Son los más fuertes al ambiente en que se los ponga. Algunos voluminosos, otros alargados, otros con los ojos saltones (denominados telescopio), les gusta flamear sus casi transparentes aletas y colas que semejan a tul.

Los peces "Disco", denominados así por la forma de su cuerpo, casi redondo, alitado con jaspes nacarados. Son los más lentos. Parecen estar embobados de algo o indiferentes al medio.

El doctor Valverde, con orgullo indisimulado nos muestra un grupo de especímenes traídos de ríos bolivianos. Indica el Zabalo, el Anostomus, cuya boca está dirigida hacia arriba. El Pacú, casi de igual aspecto la piraña, pero de un color blanco-nácar perla.

Algo que fue motivo de sostenido comentario fue cuando presentó a la honorable "Boga listada", conocida más cariñosamente como "Stranguista", por sus colores negro y amarillo a rayas. Trato discriminatorio con los otros representantes de equipos futbolísticos paceños?, dijimos, pero la respuesta estaba preparada cuando nos presentó fraternalmente al representante bolivarianista con un hermoso ejemplar de carpa color celeste.

Impulsados por conocer particularidades de ciertas especies, enfilamos las preguntas hacia unos pequeños peces, no muy vistosos por cierto, más bien con traza de proletarios. En efecto, eran los empleados de "saneamiento ambiental", encargados de barrer el piso y recoger todos los desperdicios. "Las Coridoras", que así se llaman los indicados "barrenderos", mantienen cristalina el agua y se dice que no debe faltar en ningún acuario.

También existen los "limpiavidrios" con su tarea específica, y las tortuguitas y ranas, que en su conjunto, forman una indescriptible gama de lujo y colorido que realmente extasían, tanto que es aconsejado por los psicólogos para relajar los nervios, los músculos y la vista. Sirve también como medio educativo para los niños y un entretenimiento beneficioso para los adultos. Es ciencia y es arte. El Acuario significa un equilibrio biológico entre peces, plantas, luz, calor, oxígeno, densidad del agua y alimentación.

EXPOSICION

Intentado ganar adeptos, la Sociedad de Ictiología, en una interesante exposición de



Una variedad de golfis, transita majestuosamente mostrando sus vivos colores.

acuarios en la Galería Luz, evento que culminó ayer. El éxito fue rotundo y en mérito a ello se despertó el entusiasmo de muchos profanos hasta la fecha y en cuanto a la entidad, el propósito de fomentar la cría de peces y organizar el Acuario Nacional.

De este modo, redimidos de nuestra curiosidad, salimos realmente contentos de ese mundo de paz, color y fantasía inolvidables, pero practicable en nuestras casas.



La fauna piscícola encuentra en este decorativo "Disco" a uno de sus exponentes más interesantes y bellos.



el interior de un
semejante a

rítmicas, se multiplica el
atractivo alucinante de

así va la T.V.

Moros y cristianos se estrellan contra la T.V. suponiéndose "críticos". Empero hay que reconocer que el alto porcentaje de programas nacionales en Canal 7 supera al de otros países (Perú, Colombia, Ecuador, Chile.)

XXXXXXXXXX

No hay perfección, pero hay adelanto en base a capacidad de mucha gente y en base a buena voluntad superpuesta a la falta de medios económicos y técnicos.

XXXXXXXXXX

"En Carne Viva", "El Banquillo", "El Mundo de la Mujer", "Bolivia a los Cuatro Vientos", "Cien en Uno" son algunos de los logros de mayor aceptación en el público.

XXXXXXXXXX

"Feliz Domingo" el espacio de más largo aliento en la T.V. es tal vez el programa más polemizado, pero también el que polarizó la atención de toda una ciudad. A un costo elevado y creando permanentemente, este espacio dominical justifica su salida al aire por muchas razones; la principal: el apoyo popular que gusta del mismo.

XXXXXXXXXX

Los informativos —ahora aumentados— cumplen su misión con sobriedad y con oportunismo en muchas ocasiones.

XXXXXXXXXX

Tito Landa está menos repetido que hace algunos meses; su hija María Eugenia Landa repitiendo sus furcios en la presentación de programas; Mario Castro en la línea Bellows Preguntas; Javier Jordán con un español no pulido; Zambrano leyendo con sobriedad, pero monótono. Y en líneas generales progresos en toda la gente.

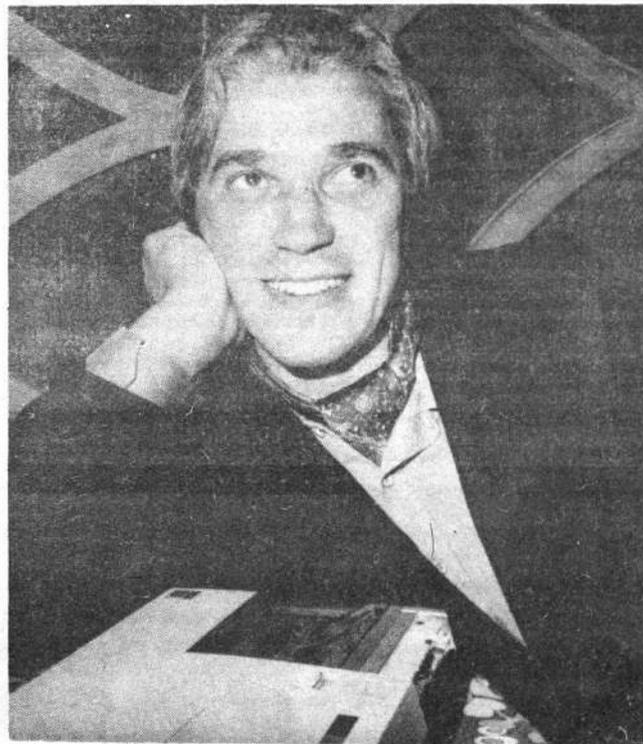
XXXXXXXXXX

En programas especializados —el de niños Disneylandia— irrumpiendo con novedades constantes y ubicándolo como el de mayor adaptación televisiva. Se renueva.

XXXXXXXXXX

En suma, una televisión que sintetiza deseos de progresos pese a algunos yerros (caso Lloyd Briger) y pese también a "críticas" lanzadas en su mayoría por elementos incapacitados para esa función.

XXXXXXXXXX



De pronto, aparecieron en La Paz, dos cantantes de distintas modalidades, pero al mismo tiempo, populares en el ambiente musical y artístico de la generación contemporánea.

CHICO NOVARRO y PIERO FRANCO, fueron recibidos con alborozo por un público ávido de la novedad y el estrellato de los grandes de la canción.

En sus diversas intervenciones, cautivaron a la juventud que admiró el nivel profesional con el que vinieron precedidos.

"Chico Novarro es autor, músico y un gran profesional del canto y todo lo que hace, lo hace con lógica precisión. Conoce tan bien de su oficio como ningún otro y en su tipo es insuperable", comentó Piero, poniendo de relieve la figura del autor de "Amor de temporada".

Piero Antonio Franco de Benedictis, 26 años, y soltero hasta los 33, se identifica con los cantantes Pedro y Pablo, Violeta Parra, Mercedes Sosa, J. M. Serrat, Benjo Cruz y otros, declara que no busca ser un ídolo porque canta, sino por que se entiendan sus canciones, que no son de protesta sino de realidades. Desea que se dé el sentido que él busca.

"Me voy contento porque encontré mucha gente amiga, además me siento identificado con el

★ CINE Anticipo ★

YO MUJER NUMERO DOS: Un filme de buen logro fotográfico. Un argumento válido para hacer comercial el filme, y una realización de corte moderno. La censura vetó su proyección por contener la película escenas supuestamente morbosas. Lo ideal en este caso era destinarla a gente mayor de 21 años. La película tiene argumento para polémica y naturalmente su proyección en nuestras salas puede estar incluida en la de los grandes filmes. La censura debería repasar su decisión.

CUATROCIENTOS NOVENTA Y UNO.— Película protagonizada por reclusos en un reformatorio juvenil. Los diálogos se refieren a problemas juveniles incluyendo una peligrosa muestra del tercer sexo motivada por la promiscuidad de un internado. Conclusiones del filme pueden ser adaptables perfectamente a la sociedad moderna y a su juventud. Otro filme vetado injustificadamente.

"Z".— Prohibida en algunos países. Luego admitida. Esta producción de honda crítica y que polemizó durante meses América Latina está ya en La Paz. Es posible que con ella se efectúe una proyección privada para que asistan autoridades gubernamentales antes que la censura. Una idea que podría ser bien aprovechada tratándose del argumento del filme en el que se involucra directamente a factores que conforman un pueblo y un gobierno en su aspecto estrictamente político.

CHICO VS. PIERO

MODALIDADES DISTINTAS
PERO IGUALMENTE
ACEPTABLES. NOVARRO
SE COMUNICA MAS
"EN VIVO" PIERO HACE
PENSAR MAS

pueblo y la juventud boliviana", agregó al despedirse.

Piero, participará en el próximo festival de México estrenando su composición "Si todos los hombres". Esta intervención le depara la satisfacción de poner en evidencia la calidad de aquella canción, aunque no consiga el triunfo.

Chico Novarro, en cambio, pretende infundir optimismo en el público que lo escucha y aplaude.

Sin embargo, por lo que se pudo observar, su virtuosa personalidad como cantante y compositor le asigna un sitial preponderante en el mundo estelar de la canción moderna.

En su corta estada —contratación estelar de "Feliz Domingo"— afianzó en grado superlativo esas cualidades artísticas, manejadas con bastante fluidez y muchos recursos, que causaron excelente impresión.

Auscultando la opinión del público que logró ver y escuchar a estos dos cantantes, se puede concluir indicando que el veredicto imparcial señala un empate. Sin embargo de este honor compartido es necesario reconocer que cada cual es insuperable en su género y estilo.





vito para que el plantel nacional enrumbara sus pasos hacia el título en condición de invitado.



EL AUSBERTO DE HOY

Ocho años después, Auserberto Garcia se apresta a recibir el homenaje del fútbol boliviano. El mismo fútbol boliviano al que contribuyó para enpinarlo en el sitio más alto del continente con una conquista inolvidable. Será el dos de mayo en Cochabamba, cuando los futbolistas en actividad más destacados del momento, se reúnan en el estadio Félix Capriles para decirle el adiós definitivo. Como un homenaje sincero y merecido a lo mucho que dio en los campos futbolísticos del país y del continente.

Auserberto Garcia cuenta en la actualidad con 36 años. Hace uno que no juega. Ha volcado sus inquietudes hacia la Dirección Técnica y espera dedicarse a la enseñanza a los chicos que comienzan. Para darles la orientación adecuada. Como puede hacerlo. Porque el "maestro" de Wilsterman enseñó siempre en cada una de sus jugadas. Sutiles, increíbles como en aquel gol al Perú o el conseguido ante Paraguay abriendo las puertas hacia la conquista del título.

Jugadores de la selección de hoy como Remberto Gonzales, Ramiro Blacutt, su compañero de entonces, René Rada, Farias, J.J. Jiménez, Maldonado, Lafuente y otros de La Paz irán hacia Cochabamba para estrecharlo en el abrazo final.

El "osito" de siempre recibirá de esa manera el homenaje merecido que sus condiciones de deportista y caballero imponen. El momento en los que el reconocimiento se hace difícil. Cuando el gois-



EL ADIOS DE UN GRAN CRACK

AUSBERTO GARCIA SE DESPEDIRA EL DOMINGO EN COCHABAMBA CON UN FESTIVAL DE MUCHO COLORIDO

después de concluido el su... Danilo Alvim se confe... en cuanto se produjo el des... ante Ecuador la única solu...

REVERSO

su tarde más aciaga en... Sucedió en 1957. Oportunidad de cumplirse de los partidos correspondientes a las eliminatorias del Mundial de Suecia. Argentina derrotada en nuestro medio buscaba la revancha con una confirmación en la que estaban nueve jugadores de la Plata. Hasta la media hora final, el equipo frenó el empuje argentino muchas veces mal intencionado. Él había agredido a Brown (sobre el final del primer tiempo Ortúño fue sometido por una vez. La debate surtió la complementaria. Llevaron tres goles más hasta empatar a 4. Y todo el equipo argentino se dedicó a buscar a Labruna para que hiciera el gol. Camacho le había dicho al comenzar que harían que menos él. El toque argentino era interminable. Y se encontraba en Carrizo quien, una jugada de su estilo, jugó con un hombre correcto: Auserberto. Le descolgó un gol y cuando Garcia intentó sacar, la cachetada de un lateral para otro en tres oportunidades en tanto el público ovacionaba a su arquero. Fue el papelón de Auserberto, el jugador estocicamente. Pero fue también el momento luego— la tarde aciaga de su trayectoria

ción era ubicar a Auserberto Garcia. Lo había visto en las prácticas. Inteligente, con un manejo solo comparable al de Ugarte. Pero era necesario reconfortarlo anímicamente. Todo el mundo me había dicho que era el "maestro" en Wilsterman, pero que no pasaba nada cuando integraba la selección.

Danilo proseguía: "Aquella reunión con los periodistas Cuello Vargas y Yenko Garafalic resultó decisiva. Era la víspera del partido con Colombia y el ánimo popular estaba por los sudos. Había decidido la incorporación de Garcia, pensando que al jugar en su medio, con su público, lo iba a reconfortar. Ese fue el acierto del sudamericano. Con Garcia el equipo fue distinto. Podía confiar en dos receptores que atesoraran el balón. Que lo distribuyeran con sentido. Que seranarían al equipo. Al juntarse los dos "maestros" la cosa cambió. El 2 a 1 de ese día escaso para traducir lo bastante bien que jugó el equipo y cuanto influyó después para que asentara su juego hasta llegar a esto, que es una de las cosas más lindas que puede darme la vida. El haber conseguido el título de campeón con un plantel al que no olvidaré jamás."

Aquella noche del 31 de marzo de 1963, en medio de los festejos no conocidos jamás en nuestro medio, el técnico brasileño confesaba sus "secretos". Que no fueron muchos. Porque prefirió siempre actuar con simpleza.

Muchas veces mal interpretada. Pero cuánta verdad encerraba sus palabras para rendir homenaje a

uno de los jugadores que más gra... mo y la envidia libran ventajosa



CON EL CAPITAN. Junto a Camacho, conductor de aquel inolvidable equipo que ganó el sudamericano de 1963. Los años pasan. . .

lucha para imponerse

Por eso lo apoyamos desde ENFOQUES. Instamos, además, para que el público de Cochabamba, aquel que fue el que más disfruto con su arte, acuda al estadio Capriles el próximo domingo y lo despidá con una ovación similar a la que cerró aquella hermosa tarde del 31 de marzo cuando pasaba por la pista atlética a su idolo.

REVERSO

Auserberto Garcia, pese a todas sus condiciones — exceptuando un gol fabuloso a Chile en las eliminatorias de 1957 — no había conseguido "ambientarse" a la selección.

Lo resistían. El público prefería a Mena. Por la guapeza del bolivariista.

Por eso aquella tarde en la que el público pacaba la ovación — acababa de conquistar el tercer gol boliviano a Perú y el de la victoria, con un toque propio de su maestría — vivió los momentos culminantes de su carrera. Era el reencuentro del crack con su público. A partir de ese instante podía equivocarse inclusive. Nunca más escuchó silbidos. La imagen de gran jugador perdurará identificando al "maestro" con las dos casacas que amó en su vida: La de Wilsterman que lo llevó a la consagración y la de la selección nacional que le encumbra para siempre.

PARA EL RECUERDO

COLECCION "HOY"



EDUARDO ESPINOZA

BALUARTE DEL CAMPEON CON LA CASACA NACIONAL, CON LA DEL CAR
Y LA DE CHACO, LUCIO, ADEMAS CORRECCION EJEMPLAR



...cia típica de la
...viana Charo nos
...cantador vestid
...plementa con un
...pirado en la colo-
...y lógicamente
...adaptado a nues
... puede ver la cha-
...a muy elegante



**.Esperanza busca Inspira-
ción también en la era si-
deral. Aquí vemos un mode-
lo que nuestra creadora de-
nomino APOLO 12 u OCEA-
NO DE LAS TEMPESTA-
DES, y que luce María Ele-
na. Está hecho en bayeta
azul, y adornado con vivos
de color verde. Muy apropia-
do para la noche es este
tapado maxi.**

* * * *



¿ESTO?
Aliza, la her-
mosa actriz israelí
nos demuestra que
el maxi y el short
muy ajustado se
impondrán en el
mundo. ¿Aquí
también?



**.La modelo Monina nos
muestra este hermoso vesti-
do que también nos recuer-
da la época colonial.
Esta realizado en la acer-
tada combinación de dos te-
las, donde notamos el gusto
de la creadora
Esta vestimenta de tipo gi-
tano se usó mucho en el va-
lle de Cochabamba**

* * * *



**.Reminiscencias del Inca,
en esta realización para cóc-
tel. Se trata de un traje de
chaqueta pantalón, en bay-
eta de alpaca verde y bord-
ado en hilos de plata**

Traje sobrio y adaptado
a toda edad que luce Olga

* * * *

¿O ESTO?

Charito y crea-
ción netamente
boliviana. ¿Por
qué no imponer
una línea pro-
pia? Esperanza
trabaja para con-
seguirlo.



**.Modelito realizado en tí-
pica tela nacional, es de ins-
piración incaica. Contrás-
tan los vivos colores del gé-
nero con el diseño que está
realizado con mucha sobriedad.**

Muy bien lucido por María
Elena, la creación nos re-
cuerda a la nieta del Lago
Sagrado.

* * * *



ESPERANZA CREA

Encontramos a la señora Esperanza Alvarez de Borda en su casa de la calle Bedarriano Salinas. Nos recibe en su sala bañada por la luz solar y decorada con cuadros de gusto exquisito. Esta señora deportista, tocrático, de amable sencillez en el trato, es una de los arbitros de la moda boliviana. Profesional técnica, realizó sus estudios en Chile, Buenos Aires, Montevideo.... Es asimismo la fundadora de la primera escuela industrial femenina que por razones de orden económico fue clausurada hace unos años. Interrumpiéndose la fértil tarea que en ella se cumplía, y a que contaba con alumnado de todos los estratos sociales.

Esperanza considera que la mujer, vietada por éstos, halla en la moda, un insustituible medio de expresión. Así, la apoya a la terna sonriosa de la Momalisa, la encontramos en su rico pero sobrio traje drapado. Podríamos generalizar diciendo que una de las expresiones de la cultura la constituye la moda.

Resulta un placer hablar con esta artista quien nos informa sobre todo lo que despierta nuestra curiosidad. La raza indígena, dice, tiene linda figura y es necesario destacarla. Sus fuentes de inspiración son las vestimentas autóctonas y el arte tiwanacota, pero también hay líneas griegas e hindúes influenciando sus modelos. De la misma manera en que abrevia en las fuentes de nuestra cultura, utiliza en la realización de sus creaciones, casi exclusivamente telas nacionales, o que han sido tratadas según diferentes procedimientos para alcanzar riqueza de textura y color.

Su preocupación por la mujer boliviana y por la circunstancia que le toca vivir, así como su interés por las raíces históricas de nuestro pueblo hacen de sus realizaciones, obras realmente únicas, deja por ello de tener contacto con los más grandes creadores del mundo. Mantiene correspondencia con Balenciaga y con la casa Dior, europeos a quienes prefiere en cuanto consideramos que ellos definen a la mujer y le confieren carácter.

Dice la mujer boliviana es de un refinamiento innato. Viste con la sencillez y elegancia de las europeas. En cuanto a mi trabajo, hago los diseños según la personalidad de la clientela destacando los caracteres más interesantes de ésta, sin olvidar las más

obligaciones que tiene la mujer moderna y que el vestido debe respetar y acompañar. Utilizo mucho las asimetrías en los colores.



tes, con esto logro darme más libertad a la mujer. Esperanza es partidaria de la miniatura en las adolescentes considera que su popularidad se debe tanto a su gracia como al factor económico. La maxi le parece muy bonita e interesante pero recién después de las seis de la tarde. Es apropiada para nuestro clima frío, pero inadecuado para nuestro suelo montañoso. La midi sería lo ideal en nuestro terreno, pero la considero menos estética. No sirve por otra parte, para embellecer todas las figuras. Estamos de acuerdo con ella es partidaria del pantalón que considera cómodo y práctico para la vida en La Paz. Nuestra modista es una mujer moderna y trabajadora incansable. Tiene al servicio de su ingenio tres sastres, bordadores y tejedoras, así como muchas operarias.

Estamos despertando a una moda netamente nuestra, basada en una época milenaria como lo es la civilización tiwanacota, nos informan.

Es un oficio arduo, dice refiriéndose a la moda pero me colma de satisfacciones. Las sonrisas de las mujeres que entran y salen durante la entrevista, sonrisas de mujeres confiadas, seguras y resueltas, nos dan cuenta de su éxito.

S.S.L.

.La modelo no tiene que envidiar la belleza de la Gioconda y luce con elegancia un tapado de color rojo fuego. (Monina)

Este diseño sport, cruzado con seis botones tiene un corte muy sencillo y se puede usar a toda hora.

Como podemos ver es cierto que la mujer boliviana luce a la par de la europea.



.Siempre inspirándose en nuestras antiguas culturas, Esperanza A. de Borda nos presenta este audaz conjunto para cóctel en alpaca con finos bordados, en el cuello, mangas y bocamangas y pechera.

Puños de chaqueta y pantalón enriquecidos con corte y encajes. (Charo).



...leza de la modelo
...se ve realzada por
...de noche en alpaca
...afil. La serenidad
...es interrumpida por
...hasta arriba de la
...por encajes hechos
...que adornan el
...el ancho borde asi-

LOS MOCHILEROS



La pareja de mochileros compartiendo con jóvenes pacheos

De un tiempo a esta parte, la ciudad de La Paz se ha convertido en el punto de convergencia de sonajeros extranjeros, a veces pintorescos, otros grotescos y otras también simpáticos, por cuyas peculiaridades, se los reconoce como LOSMOCHILEROS.

Integrados ya, al diario trajin ciudadano, es casi normal y frecuente encontrarlos en paseos públicos, en los mercados, en la Unión y otros lugares de concurrencia pública. Su contrasena a identidad está representada por las mochilas, llevadas a cuestas y como testimonio del viajero empedernido.

Jalonados por la precaria situación económica, que por el mal atravesan, buscan la mano amiga y generosa que les ayude a seguir adelante.

Se ha visto que la mayoría de ellos no son malos, sino muy receptivos, predispuestos al cordial diálogo; a la amistad sincera que dimana ufanos y voluntariosos, tal vez interesantes y abiertos a cualquier requerimiento informativo acerca de sus costumbres, recogidas unas veces durante sus largos recorridos de ciudades, o mediante estudios realizados a su paso, como el caso de Ali y Mario Krasinsky, abogado la primera y sociólogo la segunda, casados, de nacionalidad argentina, quienes escribieron para un periódico, relatando sus experiencias de viaje que realizan desde hace unos meses.

EL PRINCIPIO

De pronto supimos que nuestra luna de miel podía ser algo que una semana de playas uruguayas. Un hombre y una mujer habían encontrado uno al otro. Estaban inmersos en un clima de armonía que debía extenderse y se decidió el viaje.

Conocer gente, costumbres diferentes, paisajes, ha sido siempre la vocación del hombre. Para algunos esa vocación pasa a convertirse en una necesidad. En este grupo podemos ubicarnos nosotros.

SE VE MAS Y MUCHO MAS...

Con **NEC** TELEVISION

MOD 23 Y93



MOD 20-G6



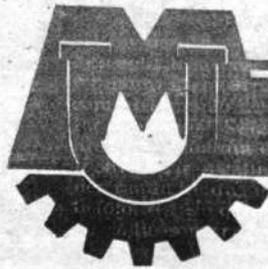
MOD 17-L-1



MOD 23



**VEA, ADMIRE,
Y COMPRE EL
SUYO EN...**



URDINI MOTORS
LTDA

Av. Montes 716 - Cas 1473
Tels. 56871 - 42634 La Paz

...nacionales (Ana María, abogada 27), Mario, sociólogo, (26), nece-
 mos abandonar el marco de la teoría y comprobárla.
 aventura del viaje puede encararse de dos maneras: 1) con dine-
 comodidades y 2) con mochila y aventura. Nuestras posibilida-
 eran escasas, o viajar de mochileros o quedarse. La perspectiva
 interesante, pensábamos lograr un acercamiento más profundo
 pueblos a visitar.

UNIVERSARIO
 consideramos una obligación conocer primero nuestros países veci-
 viajar por América puede resultar más difícil que recorrer Euro-
 turismo en nuestros países está mal o escasamente explotado.
 algunas veces debíamos quedarnos permanecer toda una semana en
 pueblo por haber llegado tarde al tren semanal, única vía de

...gona
 ...amos a Santiago, de Chile. No nos esperaba nadie. Anheláb-
 conocer ese pueblo, convivir con su gente, aprender su
 sus cuecas, su canto, su política, comer su comida, compartir
 ... y el chileno nos acogió; nos quedamos 4 meses, tiempo en
 ...vimos desde Chile hasta Arica.

...vimos alrededor de 8.000 kilómetros a dedo ("auto stop") que
 forma común en Europa y arraigada en Chile aun en sus tras-
 ...regulares.

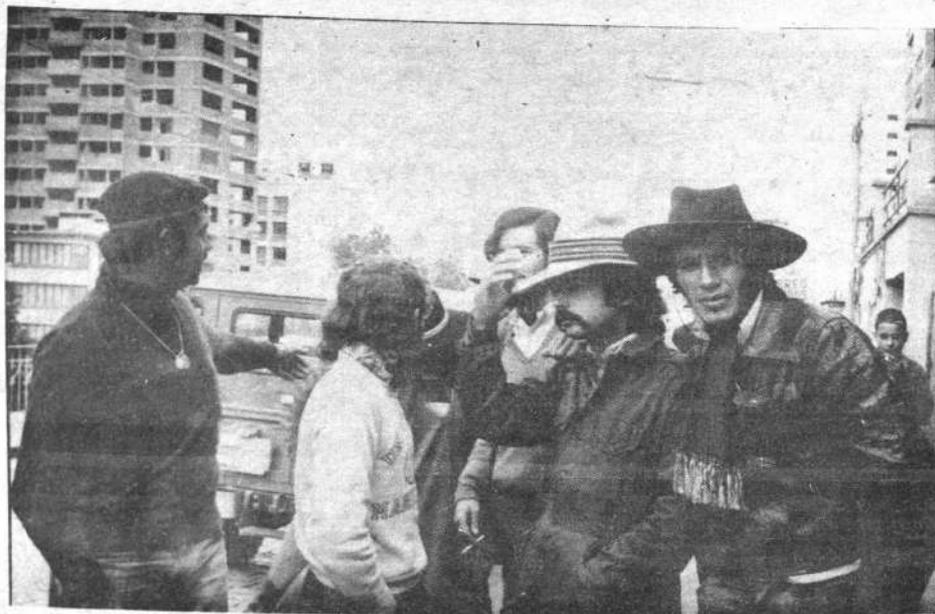
...formas de juego consisten, en una apariencia agradable y en
 ...grada estratégica, generalmente a la entrada y salida de un pue-
 ...facilitan el levante.

...primero de enero decidimos partir rumbo a las playas del litoral
 ...Nos pusimos a la vera del camino con nuestra mejor sonrisa
 ...el coche (el tránsito era escaso debido a los festejos) y el
 ...nos invita a subir. Sin embargo, advertimos que estaba

...Entre charla y risas no logramos disuadirlo y termina-
 ...gran fiesta en casa de su madre. Tardamos más de 24 horas
 ...a nuestra meta, distante a sólo 100 kilómetros, pero tuvimos

...año nuevo en familia.

...vimos a Santiago en vísperas de las fiestas de fin de año. En-
 ...gente activa, puestos comerciales improvisados en las calles
 ...y el personaje típico: el hombre orquesta.



...Viajeros "a dedo" y su cuota de color.



Lejos de nuestras familias, sentimos nostalgia que se borró cuando
 supimos que no estábamos solos. Una familia chilena, sin conocernos,
 nos brindó su hogar, tuvimos regalos y bailamos hasta el amanecer.

Después, contactamos con la Universidad y junto a sus estudiantes
 redescubrimos la ciudad. Nos integramos al trabajo voluntario que
 realizan ellos durante la temporada de verano, en distintas regiones
 del país. Este año participaron 50.000 universitarios. Nuestro destino
 fue Lago Ranco (provincia Valdivia-Sur) cuya población es de
 origen araucano. Tiene bellos paisajes y sus moradores son hospita-
 larios.

CHILE

Con 82 escudos en el bolsillo y muchas ansias de seguir conocien-
 do, partimos, siempre a dedo, hasta llegar a la Isla de Chiloé. Desde
 el camino divisamos el volcán Osorno de 2.660 metros de altura, cuya
 cima está cubierta de nieve. Nos fascinamos y partimos en su conquista
 pasando por Puerto Montt, Puerto Varas y Ensenada.

Una mañana decidimos subir. Fue lo inesperado, pues no teníamos
 experiencia de escalar un cerro, además que lo hicimos sin equipo.
 Tardamos 5 horas y media. Fue la primera vez que estuvimos por
 encima de las nubes. A tantos metros de altura, en una soledad total,
 la trascendencia del hombre se pierde, la naturaleza lo atrapa y lo des-
 poja de su orgullo.

Llegamos después a Arica, pasando por Concepción, Viña del Mar,
 Valparaíso, Los Andes y La Serena.

De aquí debíamos venir a Bolivia, pero por ciertos trá-
 mites tuvimos que hacerlo desde Antofagasta mediante un tren origi-
 nal.

LA PAZ

Aparece de pronto en una de esas curvas, es de noche y llueve. La
 ciudad iluminada nos atrapa. Ahí al fondo se yergue el Illimani. Nos
 encanta.

Pasear por sus calles es encontrar en un portal el peso de la histo-
 ria. La bella calle Jaén con sus casonas enarboladas, los templos y
 museos.

En todo esto nos sumergimos ahora Bolivia, aquí estamos esperando
 desentrañar tus misterios.

CIUDAD DE CONTRASTES

Se enfrenta a una edificación moderna, luminosa de líneas puras con
 el rico pasado indígena y colonial.

La iglesia de San Francisco, el portal de Santo Domingo, la casa
 de Murillo, la casa de los Condes de Arana. Y esa casa es pared que
 se encuentra al doblar cualquier esquina, testigos silenciosos de todo
 un pasado histórico.

La pañera coquetea su elegancia (gusta de la maxifalda y luce la
 última moda internaciola), junto a la amable y callada colla, trabaja
 dor a incansable que conserva sus vestidos y costumbres.

Mientras degustamos una comida típica en la calle o contempla-
 mos una escultura milenaria, surge como música de fondo el último
 long play de los Beatles.

Las collas jóvenes se apretujan para ver salir a Pero. Sus padres
 lo hacen en grandes camiones de transporte en los que se trasladan
 con su mercancía a cuevas.

CONFLUENCIA MOCHILERA

Son jóvenes de distintas nacionalidades. Con perspectivas y objeti-
 vos diferentes, desde el cultural y científico hasta la simple y pura
 aventura. Tienen un común denominador: sed de viaje y escasez de
 recursos. Todos se reúnen, mochilas al hombro, en este punto de con-
 fluencia que es LA PAZ.

LOS HIPPIES

A poco de llegar a la ciudad atravesábamos la plaza Alonso de
 Mendoza y los encontramos. Alegres, despreocupados, amables, cari-
 ñosos, nos colman de calidez.

De pronto en su reducto situado en los alrededores de la Universi-
 dad surge la charla. Somos todos "hermanos". Son jóvenes de ambos
 sexos, de un promedio de 18 años de edad. No faltan los mayores.
 Se ayudan y ayudan para la conquista de la diaria subsistencia. Co-
 mo decimos nosotros el "MANGAZO" está a la orden del día.

Van a la búsqueda de algo. No saben muy bien qué. No encuentran
 el camino. Generalmente provienen de familias adineradas y ha sido
 el hastío la causa de la aventura. El consumo de "yerba" es parte
 del juego. En muchos se prevé en corto plazo el regreso a la cómoda
 vida "burguesa".

En nuestra América subdesarrollada, donde la fuerza joven es tan
 necesaria no cuadran las imitaciones.

La problemática americana es la lucha por la satisfacción de las
 necesidades primarias: comida, vestido, vivienda. Los planteos meta-
 físicos son el lujo de una minoría intelectual que luego de conocer y
 experimentar, regresa para sumergirse en nuevos conflictos. ■



...El comedor universitario: S.O.S. al estómago.



...La lectura, uno de tantos pasatiempos.



...Para trilogía: Mochileros, monumento
 ...ameda.

EN LA PISTA

MOTOCICLETAS C-Z

Las Motocicletas campeonas

C Z



Motocicletas que hicieron célebre la marca **čz**

VENTA — REPUESTOS — SERVICIO PERMANENTE

SKOBOL S.A.

LA PAZ,
CALLE .POTOSÍ 862
TEL. 55102

AGENCIAS: COCHABAMBA, ORURO, SANTA CRUZ, SUCRE, POTOSÍ, TARIJA.

LOS REA YA NA

Aquella mañan
davía las sabana
(horas 8), los a
el "HOY" muestr
Nada hacia es
paquete, habla
no domicilio de
Un desconocid
manos del may
envoltorio.

"Hágame el fi
un presente de
dicho el misterio

En efecto, el s
cible de los esp
jó el "regalo" en

Por unos insta
pués hizo escuch
cudió Sopocachi
tender su lengua

Del balcón de
el destino, simb
bieron sin defens

A medida que
radios, la indign
na. Nadie podía
cobarde y sin at

INVESTIGACION

A poco del suc
Quintanilla, funci
terio de Gobierno

Escrutaron tod
gencias de Policia
ros de la DNIC cu
como se denunci

Basándose en lo
kit", cuya imagen
ELN. Sin embarg
mente la intervenc

Pese a los anu
vestigatorios se fu

Quince días desp
do de Hamburgo
dejado la tarea es
paralizante. Y con
se fue a la tumba
to de Quintanilla

ANUNCIO

A poco de haber
Luiso Gallardo

GUARDAESPALDAS DE OVANDO INVOLUCRADO: CASO ALEXANDER

FUTBOLISTA CORNEJO ES ACUSADO DIRECTAMENTE COMO UNO DE LOS QUE LLEVO LA BOMBA A LA CASA

Estamos en condiciones de afirmar que el Ministerio Público ha logrado acumular evidencias y pruebas en torno al asesinato del fundador de "HOY", Don Alfredo Alexander y de su esposa, doña Martha Duoléch de Alexander.

La casualidad hizo que una mujer, Sara Ruiz, apareciera en el camino de las diligencias de policía judicial levantadas en torno al hecho criminoso para convertirse en testigo. Un testigo de cargo capaz de aportar revelaciones casi terminantes en torno al doble asesinato.

Lo aseverado en primera instancia por Sara Ruiz permite asegurar que las evidencias obtenidas de su declaración informativa—prestada el 10 de abril en la DNIC—son tan o más precisas que las derivadas de la informativa de Eduardo Revollo, en Cochabamba, respecto al asesinato del dirigente campesino Jorge Soliz y que sirvieron luego para llegar al esclarecimiento del hecho.

Sara Ruiz, natural de San Borja (Beni) acusó en su informativa a Rodolfo Cornejo, futbolista que vivía en una habitación de la sede del Club The Strongest, con quien la declarante mantenía relaciones desde hace unos años. Sara Ruiz afirmó que Cornejo, junto a otros 7 individuos, entre ellos Carlos Sanjinés, planificaron en dicha casa (Avenida Illimani) el asesinato de los esposos Alexander.

En su informativa, Sara Ruiz relata, generosamente, los contornos del plan siniestro, de tallando serie de antecedentes con seguridad y coherencia.

Sara Ruiz aseguró que Cornejo se reunió con los demás componentes de la misión criminal—7 en total—horas antes del suceso en la habitación que compartía con aquel.

La declarante, quien luego de su declaración pretende retractarse de lo aseverado, aduciendo que hizo

la acusación por despecho, dejó escapar un papel conteniendo amenazas de Cornejo en caso de que ella decidiera hablar en torno al asesinato.

El papel en cuestión—en poder del Ministerio Público—dio lugar a una prueba grafológica tomada a Cornejo, quien se encuentra detenido en dependencias policiales. La escritura del papel y otras realizadas por Cornejo en el DIC, coincidieron en el peritaje grafológico. Ambas fueron escritas por la misma persona.

El papel conteniendo la amenaza de Cornejo a Sara Ruiz reflexiona, asimismo, a la mujer sobre la carga que llevaría un hijo de ambos en caso de que ella llegara a denunciar el hecho.

Precisamente, el origen de las denuncias de la Ruiz nace del hecho de que Cornejo no quiso reconocer como suyo al hijo de la pareja. Las desavenencias recrudecieron y llegaron a tal punto que la mujer no tuvo otra cosa que denunciar el hecho.



OVANDO: Sigue en danza el ex presidente. Uno de sus guardaespaldas, Carlos Sanjinés, ha sido acusado en el caso Alexander.

PRECEDENTES SON MUY TENEBROSOS

LAS INTERFERENCIAS DE ENTONCES

nunció a la opinión pública que el caso Alexander estaba esclarecido y que los detalles del mismo lo daría a conocer en conferencia de prensa, hecho que no se llevó a cabo en ninguna oportunidad.

No se llegó a establecer por qué se lanzó la noticia de esa manera para después esconder la cuestión sin mayores explicaciones.

MAS INVESTIGACIONES

Transcurrió un año exacto y de todo ese tiempo se había recogido nada más que un resultado negativo.

Por todo esfuerzo que se hizo para saber la verdad, las respuestas obtenidas denotaban siempre una imagen desmayada, cuando no agonizante, del proceso investigatorio.

Habida cuenta de las denuncias publicadas en HOY en fecha 14 del actual, el Ministerio Público, retomó la labor de esclarecimiento cuestionado.

Fueron llamados los primeros investigadores del caso Alexander y Otero Calderón, quienes, ratificando lo anteriormente expresado, hicieron saber la decepcionante actuación que habían tenido, es decir que durante el tiempo en que les tocó realizar la investigación criminal, no pudieron encontrar ni un solo indicio.

Pero lo que sorprendió mayormente fue el hecho de que habían sido los personeros del Servicio de Inteligencia del Ministerio del Interior, Rafael Loayza y Roberto ("Toto") Quintanilla, quienes interfirieron las investigaciones mediante instrucciones para no continuar adelante con las mismas.

Este hecho fue reiterativamente afirmado por el fiscal Juan Carlos Camacho. El viernes último, manifestó en torno al particular y cuando algún periodista le inquirió sobre el asunto: "Hace rato que ya les he dicho que hemos establecido que el coronel Loayza y el coronel Quintanilla fueron quienes ordenaron la paralización de las investigaciones".

De todas maneras, observando lo actuado anteriormente y lo que se viene realizando actualmente, no hay desprendimiento de ninguna evidencia, o si las hubo o existen, se mantienen en frigorífico herméticamente cerrado.

UNA SEMANA DECISIVA

La semana que comienza puede resultar decisiva en las investigaciones sobre los casos Otero Calderón y Alexander. Carranza sigue siendo la pieza más importante en el primero de ellos. La detención de Sara Ruiz y Rodolfo Cornejo y las que se van a practicar—o se practicaron ya—con el grupo de los siete que portaron la bomba, se constituyen en base muy firme para alentar esperanzas en el caso Alexander.

Lo que nadie duda ya en estos momentos, es que los coroneles Loayza y Quintanilla interfirieron las investigaciones de entonces y que el ex ministro Ayoroa sabe mucho de lo sucedido.

EL PLAN

La residencia del Club Strongest (para jugadores) fue el escenario donde Cornejo Sanjinés y cinco individuos más planificaron la desaparición de los esposos Alexander, desconociéndose a instancias de quienes ponían en marcha el asesinato.

La noche del 13 de marzo de 1970, los autores materiales del hecho se reunieron en la casa. Sara Ruiz permaneció durante la cita fuera de la habitación. En un momento dado ella—según afirma en su informativa—logró escuchar parte de la conversación que trataba acerca de quien debía ser el portador de la bomba. Pudo escuchar que los hombres accedieron a un sorteo.

Al promediar las 5 de la madrugada del 14 de marzo de 1970, los individuos abandonaron la casa no sin antes dejar encerrada con llave a Sara Ruiz, quien, minutos antes de su encierro pudo ver que los hombres ingresaron a un automóvil azul, sin placas con una valija de color plomo propiedad de Cornejo, rumbo al domicilio de los esposos Alexander.

Consumado el hecho—suposición de la informante—quien permaneció encerrada hasta las 10, hora en que un semana de Cornejo, Jaime Cornejo la visitó para entregarle 300 pesos bolivianos enviados por Rodolfo y el encargo de que se fuera a San Borja Rodolfo Cornejo, según la Ruiz se fue el mismo día del crimen a Cochabamba a bordo de un avión de LAB.

Sara Ruiz agregó que el 22 de abril de 1970 retornó de San Borja. Un día, acosada por las dudas, decidió revisar las pertenencias de su compañero y en una valija ploma encontró un recibo de 10 000 pesos bolivianos por concepto de trabajos especiales. El recibo llevaba la firma de Rodolfo Cornejo y estaba dirigida a Carlos Sanjinés.

Carlos Sanjinés—según la declaración de Sara Ruiz—era guardaespalda del entonces Presidente Ovando.

Trascendió, asimismo, que además de Cornejo y Sara Ruiz, la DIC ha detenido, a otros individuos, siendo varios de ellos, los sindicados como acompañantes de Cornejo en el depósito de la bomba en la casa Alexander.

Nada de las investigaciones últimamente realizadas ha trascendido. Consiguientemente se aguarda el correspondiente informe del Ministerio Público en las próximas horas.



AYOROA: ¿Por qué dio órdenes para suspender las investigaciones...? Y ahora... ¿Dónde está...?



QUINTANILLA: Sabía mucho. Se sabe ahora que recibió órdenes para no hacer nada. Lo expatriaron honorablemente con un cargo consular. Murió.

Hechos
y
Protagonistas

UNA PAREJA GANADORA

"Canzonissima" se llama el máximo concurso para compositores de música popular en Italia.

Esta pareja, integrada por Massimo Ranieri y Gianni Morandi, obtuvo los galardones mayores asegurándose entradas millonarias por series televisivas y grabaciones de discos.

Ranieri logró el primer puesto con "Vent'Anni" y Morandi con "Capriccio".

Las sonrisas lo dicen todo. La resignación de los demás también.



¡APROVECHE!

ahora
**GRANDES
CREDITOS**

para su poderoso

ISUZU

A DIESEL - 8 TONELADAS

fabricados pensando en
el duro trabajo y la
necesaria economía



Entrega inmediata

SIDEC OVERSEAS (Bolivia) S. A.

AVDA. MCAL. STA. CRUZ 1375 Telf. 11060 - Cas. 1137
AGENCIAS EN TODO EL PAIS

GINA LIBRE



La apertura al divorcio permite, a Gina Lollobrigida, alcanzar la libertad que ambicionaba en su unión con el Dr. Milko Sofic.

Tras varios años de ausencia, estuvo en su país actuando en un show de televisión. Su belleza se mantiene intacta. Su elegancia no puede ser desmentida tampoco. Haciendo, juego, inclusive con la gracia de su pequeño "Cipi"...

HACIA EL EXITO



Se llama Gisela Tetzlaff Hahn. En Europa sostienen que el reinado de Emmy Schneider ha concluido con la aparición de la rubia que acaba de filmar "Lo llamaban Trinidad". Los productores norteamericanos se aprestan a su habitual despliegue para transportarla. Pensando que su exportación posterior a sus filmes les redituará pingües ganancias.



TRANSPORTE COMODO

No es nada nuevo. Tampoco es frecuente. El joven que aparece en la fotografía de la izquierda, es conducido, hasta con delicadeza, a los recintos policíarios por un agente de la P.S. en Italia. Estuvo protestando por la persecución a los hebreos en la Unión Soviética y gritó algunas cosas feas en la sede de la Embajada rusa en Roma.

Hechos
y
Protagonistas

INAL ESTREMECEDOR



BB: QUE TIEMPOS AQUELLOS

Se enojó cuando la enfocaron. Y tenía razón. La hermosa Brigitte no puede luchar contra el tiempo. Ni lucir como antes los bikini que la hicieron famosa...

Así la sorprendieron en uno de los jardines de Ciudad del Carmen, México, donde filma una película con productores franceses.

Sus admiradores — y ella misma — tienen que reconocer que la marcha inexorable del tiempo deja huellas profundas. ¿Quo pueden ser dichas muladas? ¿O sí...?



ERAN OTROS TIEMPOS

En el cuarto, de izquierda a derecha y de pie. Había viajado a la hermosa ciudad de Guadalquivir y aparece en compañía de miembros de la Cámara Junior durante los carnavales de Tarija de 1969. En ese momento era ministro de Economía y la Cámara Junior, a través de sus ejecutivos, gestó el carnaval chapaco haciendo derroche de alegría. El Cnl. Alberto Larrea no podía imaginar, en esos momentos, que a poco más de dos años de entonces, iba a encontrar un final dramático. Víctima de malos asesinos que tarde o temprano purgarán por el crimen que cometieron. Pueden estar seguros sus gestores y ejecutores.



CARNIVAL CHAPACO TARIJA 1969

SUCEDIO EN HAMBURGO

Antes de que transcurrieran 24 horas del deceso de Roberto "Toto" Quintanilla, dos individuos no identificados ingresaron a la morgue del Hospital de Clínicas de Hamburgo, y sin que nadie pudiera evitarlo tomaron varias fotografías del cadáver.



Una de ellas, la que ilustra esta nota, transpuso el océano y llegó hasta a nuestra red acción como testimonio del espectacular operativo. Señora quienes fueron los que dispararon el obturador para luego emprender rauda huida. Sólo queda la foto, el resto quedó sumergido en las sombras del misterio.

El rugido del motor de la motocicleta se perdió en el solitario paraíso. Su conductor descendió del vehículo, fijó su mirada en un deshojado árbol, cogió una cuerda y se ahorcó sin más trámite.

La autoeliminación se produjo en los suburbios de Montreal (Canadá). El fotógrafo, Bill Edwards, grabó la imagen en su cámara, la misma que le permite observar que el ahogado puso sus manos atrás en actitud más bien de resignación. Nadie sabrá jamás por qué lo hizo, ni quien era

Los que eliminaron diferencias: la Revolución Francesa, Abraham Lincoln, el Unisex.



Y el Clan Braniff.

El Clan Braniff descubrió que el mundo se dividía entre los que viajan y los que no. Se sabe que los que viajan se ocupan de torturar a los que no viajan con cuentitos, fotos y otras menudencias.

Entonces, el Clan dijo: "¡Basta! Acabemos con esta farsa! Hagamos un Crediclan, para que todos puedan volar."

Ah, pero hay que tener plata para pagar el hotel además.

"Hagamos un Crediclan que incluya el avión y el hotel."

Está bien, pero nadie quiere quedarse todo el día en el hotel...

"Hagamos un Crediclan que incluya el avión, el hotel, alquilar un auto, los tours... Y buenas comidas, para hacerlo bien completo."

Todo eso a crédito? Entonces, un mes de trámites, garantes, firmitas...

"Abajo con la burocracia!" bramó el Clan.

Y es así que hoy, Braniff le da un Crediclan que incluye: avión, hoteles, tours, alquiler de autos y comidas.

De hoy para mañana. A todo aquél que no se conforma volando con la imaginación.



El mejor trabajo del mundo
o la mejor forma de ser pasajero.

QUIRIDA POR EL FELTRINELLI Y FUE EXPULSADO

En el mes de diciembre envió desde el exterior una carta al semanario en la que afirmaba haberse alejado del país porque no tenía confianza en la continuación del editor fue acusado de "falso testimonio" por el editor que había firmado que algunos de los acusados por los atentados, en su residencia en momentos en que tales atentados fueron cometidos, en la fecha de Milán del 25 de abril de 1969.

La esposa no juzgado en ausencia por dicho delito en el proceso que se tramita en Milán.

El abogado Vittorio D'Adda, defensor de los esposos Feltrinelli, renunció a las defensas con el editor, si bien declaró, que está convencido "de la inocencia de su esposa".

El editor abandonará Italia, el juez instructor emitió una orden que el editor Feltrinelli se presentara en un puesto de frontera para regresar a su país de origen.

Los movimientos de Feltrinelli en el exterior. Entre otras cosas el editor de noviembre de 1969, se hizo constar los tupidos bigotes que llevaba. Sin embargo, fue visto en París, mientras se supone que su base en el extranjero que posee en Austria, en la región de Estiria.

El viaje de Feltrinelli a BOLIVIA en el verano 1967, siempre de la familia Mella, con la que en esa época todavía no se había casado, viajó a BOLIVIA en el mes de agosto, cuando existía en el país una situación por la guerrilla del "Che" Guevara. En esa época también había sido asesinado.

Los motivos del viaje de Feltrinelli a BOLIVIA: al regresar a Italia afirmó que se trataba de una etapa de uno de sus viajes a Latinoamérica de los cuales acostumbró a incluso a hacer una escala en Cuba, con escritores de ese continente, cuyas obras publicaba en Italia. A la salida de BOLIVIA fue detenido e interrogado, siendo luego expulsado.

La magistratura alemana pidió la colaboración de Interpol y de la policía para aclarar el caso de Roberto Quintanilla el consul boliviano asesinado el primero de abril último, por una mujer que hasta el momento no se ha identificado.

Los alemanes pidieron en especial a la policía italiana que llegue hasta la pistola Colt con la que fue asesinado Quintanilla.

La policía alemana—federal—recibió de Milán información de Interpol—de que una pistola de ese tipo y número de matrícula había en julio de 1968 a alguien definido como "allegado" al editor italiano Feltrinelli.

ASAMBLEA JUVENIL

La Asamblea de las Juventudes Revolucionarias de Bolivia, fue inaugurada a las 10 horas en el Auditorium de Radio Illimani, con asistencia del Prefecto del Departamento, José María Centellas y el Subsecretario del Interior, Guillermo Monje.

Participaron los grupos juveniles Frente Estudiantil Revolucionario, Juventud Obrera, Frente Juvenil de Bolivia y la Juventud Obrera Revolucionaria. En la reunión se hizo conocer la solidaridad de los cuatro grupos mencionados.

El proceso revolucionario iniciado el 7 de octubre. Guillermo Monje, dijo que la Asamblea constituía un aliciente al Gobierno, de la juventud que se incorpora a la línea política trazada por el partido en octubre del año pasado. Reconoció la defensa de la soberanía de Bolivia y expresó que las juventudes tienen grandes tareas que resolver.

El Prefecto manifestó que la incorporación de la juventud al proceso revolucionario para lograr la liberación nacional y mejorar las condiciones de vida.

Los grupos asistentes se alararon que la Primera Asamblea tiene el deber de realizar un congreso donde será legalizado el organismo.

INSTITUTO CULTURAL BOLIVIANO - INVITA AL CULTO PÚBLICO DE LA PAZ A LA CONCIENCIA

YERUSALEN, FUENTE DEL ESPIRITU"

Participación del escritor Pablo Cejudo V., con la participación de la declamadora Wilma Beltrán (Poesía Moderna; adhesión de Yolanda Bedredin al piano Rolando Santos.

El acto se realizará en los salones del Círculo Cultural, calle Landaeta No. 9, el próximo 27 de abril a las 19.00 horas.

La Paz, Abril de 1971.

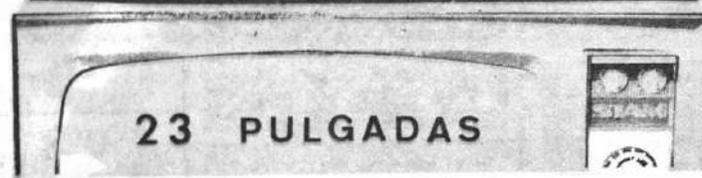
JOYERIA Y RELOJERIA CREACION Y ARTE

Le ofrece preciosas joyas en oro 18 Kts. y oro blanco.

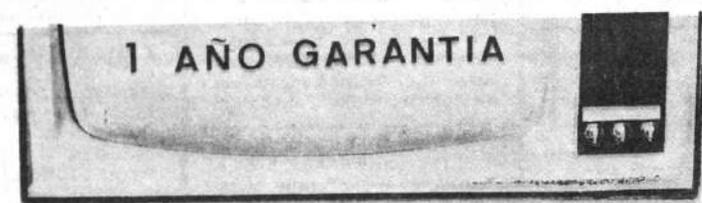
Unidades de Promoción para Bachillerés y Profesionales.
Unidades de Matrimonio, diferentes modelos.
Compostura de Joyas y Relojes.

EVARISTO VALLE 154, FRENTE CALLE TIQUINA

SU OPORTUNIDAD



18 meses crédito



COMERCIAL ALAS

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila o vende confortable departamento amueblado, tres dormitorios, dependencias. Edificio nuevo. Avenida Arce

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila dos habitaciones, baño, cocina \$b. 600. Busch

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila departamento amueblado lujosamente, un dormitorio dependencias Sopocachi.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila departamento tres dormitorios, garaje dependencias Saavedra

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila garzonier \$b. 700. Landaeeta

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila departamento independiente dos dormitorios, terraza, garaje, dependencias Iturralde

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila linda casa residencial cuatro dormitorios, escritorio, jardín, garaje, dependencias Diaz Romero.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila lindo departamento entrenar dos dormitorios, dependencias Plaza Villarrod.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila casa tres dormitorios solarium, garaje, jardín, dependencias Sopocachi.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila amplia casa cinco dormitorios, escritorio, jardín, garaje, dependencias Obrajes.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila casa cuatro dormitorios, escritorio, jardín, garaje, dependencias Irapvi.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila departamento dos dormitorios, dependencias Cañada Strongest.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Alquila departamento independiente tres dormitorios, garaje, teléfono, dependencias Paraguay.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Anticrético departamento asoleado tres dormitorios, solarium, jardín, garaje, dependencias Jopocachi alto.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Anticrético casa tres dormitorios, jardín, garaje, Miraflores

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Anticrético departamento dos dormitorios, dependencias Bolívar.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Anticrético dos tiendas, una \$b. 8.000, otra \$b. 7.000 Pucaráni

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias \$b. 35.000 Miraflores

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Vende departamento propiedad horizontal tres dormitorios, dependencias Edificio nuevo. Arce

VENDE LINDA TIENDA
-En avenida Santa Cruz, a la calle **COMERCIAL "ALAS"** Tel. 29734.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Vende terrenos: 1.200-600 M2. Excelente ubicación. Calacoto.

COMERCIAL "ALAS"
-GALERIA LUZ Tel. 29734.
Vende terrenos: 200 M2 con tres habitaciones, Santos Machicado. 320 M2 Roma, Calacoto. 308 M2 Achumani. 240 M2 Villa Fátima. 204 M2 calle 10 Obrajes

PRESTO DINERO
-Primera hipoteca, cualquier cantidad **COMERCIAL "ALAS"** Tel. 29734.

PROPIETARIOS DE CASAS
-Si desea alquilar o dar en anticrético pase a **COMERCIAL "ALAS"** donde será atendido con clientes de reconocida solvencia, garantía **PROPIETARIOS NO PAGAN COMISION GALERIA LUZ** Tel. 29734.

COMERCIAL LOAYZA

DINERO NECESITO. Primera hipoteca, seguridad, garantía, reserva. Capitalista no paga comisión **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

DINERO PRESTAMOS. cualquier cantidad, primera hipoteca, seguridad, garantía, reserva **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026

ANTICRETICOS NECESITO casas, departamentos, habitaciones, tiendas, Obrajes, Miraflores, San Pedro, Sopocachi, y cualquier zona, propietario no paga comisión. Antes de dar su casa consulte nuestras oficinas **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 anticrético dos habitaciones, baño, calle Landaeeta por \$b. 15.000.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Anticrético casa junta a dos dormitorios, living, comedor, cocina, baño, calle Pisagua por 42.000.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 anticrético casa junta a dos dormitorios, living, comedor, cocina, baño, patio, jardín, garaje, terraza Sopocachi por 85.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento un dormitorio, dependencias San Pedro por 19.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento un dormitorio, dependencias calle Pucaráni una cuadra Av. Kennedy por 25.000.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento dos dormitorios, living, comedor, cocina, hall, baño, garaje Av. Tejada Zorzano por 40.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento un dormitorio, dependencias Miraflores por 30.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento dos dormitorios dependencias Sopocachi por 35.000. Otras dos habitaciones, cocina, servicio por 15.000.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Anticrético tienda, final Colón por 5.000. Otra tienda y trastienda inmediaciones parque Libano por 7.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético tres habitaciones, cocina, baño, Alto Miraflores por 15.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias garaje, Sopocachi Alto final Landaeeta por 50.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Contrato mixto departamento dos dormitorios, living, comedor, cocina, baño, patio independiente, Miraflores por 15.000 y 700. alquiler.

ALQUILER NECESITO casas, departamentos, habitaciones, tiendas, Miraflores, San Pedro, Sopocachi y cualquier zona, propietario no paga comisión. Antes de dar su casa consulte nuestras oficinas **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Alquiler chalet Sopocachi Alto, final Landaeeta por 1.100. consta de un dormitorio, living comedor, cocina, baño, hall, terraza, teléfono, garaje

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Alquiler departamento dos dormitorios, living, comedor, hall, escritorio, cocina, baño, Miraflores, calle Juan de Vargas por 1.500

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Alquiler habitación amueblada para dos personas para Paraguay por 600.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Alquiler departamento amueblado, dos dormitorios, hall, living, comedor, cocina, baño, office, dependencias para empleada, teléfono Miraflores por 200 dólares

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Anticrético dos habitaciones, cocina, servicio, Alto Miraflores por 10.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Casa vendo, cuatro dormitorios, dependencias Miraflores por 170.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Casa vendo Av. Buenos Aires, consta de 8 tiendas, 27 habitaciones por 600.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Casa vendo Sopocachi Alto, dos departamentos por 160.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026. Casa vendo 15 habitaciones, por 250.000 inmediaciones calle Yungas

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Casa vendo Alto Miraflores, tres dormitorios, dependencias por 65.000

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026. Casa vendo Obrajes, tres dormitorios dependencias por 130.000 reconocen anticrético.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Casa vendo dos dormitorios living, comedor, cocina, baño, patio jardín calle Agustín Aspíazu por 180.000.

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 Casa vendo, Miraflores 13 habitaciones por 350.000

TELEFONOS VENDO particular, comercial precios convenientes. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

TELEFONOS COMPRO particular, pagamos al contado. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.

APARATOS TELEFONICOS COMPRO. pagamos al contado. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Teléfono 25026

COMERCIAL LOAYZA Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Anticrético dos habitaciones, cocina, servicio, calle Calama por 15.000 ó alquiler.

APARATOS TELEFONICOS VENDO. precios convenientes **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

MUEBLES COMPRO. pagamos al contado, recibimos comisiones. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

COCINAS refrigeradores compro, pagamos al contado. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

MAQUINAS DE COSER escribir compro, pagamos al contado. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026

COMERCIAL LOAYZA - Plaza Murillo 519. Tel. 25026 Alquiler dos habitaciones, servicio para matrimonio sólo por 400 \$b. Miraflores.

COMERCIAL LOAYZA - Plaza Murillo 519. Tel. 25026 Anticrético habitación amplia, amueblada. San Pedro por 5.000.

CATRE DE BONO do, precio de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25926.

JUGO DE LIN do, precio de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

JUGO DE vando, robe 16 piezas de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

CHESLON vando de ocasión **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

COCINAS A GAS precio de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

ESCRITORIOS vando de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

MAQUINAS DE BIR vando, precio de ocasión. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

RADIOS radiobombas pagamos al contado. **Comercial Loayza** Plaza Murillo 519. Tel. 25026.

DATO
Que le intere

FARMACIAS DE
DEL 24AL
1o DE MAYO
SAGRADO CORA
SIMON BOLIVAR
TEL. 24060
SAN GERARDO
VEDRA 2160 TEL
29598
INGAVI INCA
TEL. 28767
LOS ANDES
NAGA 272 TEL
POTOSI TUMUS
477 TEL. 55131
ASPIAZU 20 DE
BRE s/n TEL

hou
Oficinas y Red
6 de Agosto 21
Casilla de Cor
Tel. 28737.
Dirección de
nación y Gerenc
29883.
Administración
ciudad: Tel.
Redacción: Tel.

TELEFON
DE URGEN

Bombas
Asistencia Pública
Policía (P.P.C.)
Tránsito
Agua
Energía
Teléfonos (reclamos)
Información
Señal a Hora
Luz a día y exterior
Interior
Hospital de Clínicas

Profesionales

Dr. Juan Zárate Durán

GASTROENTEROLOGO—PEDIATRA
Graduado en la Universidad de Madrid—España

ESPECIALISTA—TITULADO
Enfermedades del estómago—hígado e intestinos
Enfermedades digestivas de los niños, hrs. de consulta de 5 a 8
Mariscal Santa Cruz 1322, 2o piso Tel. 29371
Tel. Dom. 24701

Dr. Ernesto Peredo Rojas

CIRUJANO CANCEROLOGO
PRESIDENTE DEL INSTITUTO DEL CANCER DE LIMA
ENFERMEDADES: Bocios, hernias, vesícula, estómago e intestinos,
CÁNCER: Benignos y malignos de la cara y el cuello; cánceres
de mamas, ginecológicos y digestivos. Quimioterapia del
CÁNCER
CONSULTORIO: Colón 668. Tel. 50608. Atención de 16 a 20.

Dr. Mateo Navarro Quiroga

CIRUJANO — UROLOGO
Especializado en Europa
Enfermedades y cirugía de los riñones — Próstata — Vejiga
CONSULTORIO Av. Arce 2316 de 15 a 18 horas
Teléfono: 56017 — Domicilio 82942

Dr. Osvaldo Maldonado M.

Enfermedades del Tórax y vascular: Pulmones, esófago, arterias,
Endoscopias.
CONSULTORIO Avenida Arce 2316 — Tel. 54608—54614, Ho-
ras de 20 — Domicilio Tel. 25130.

Dr. José Sotomayor F.

UROLOGO
Especializado en Alemania, atiende enfermedades de
los riñones y vejiga, próstata y venéreas.
Consultas de 15 a 18 Consultorio Colón 668.
Tel. Consultorio 50608 Domicilio 41954.
MAN SPRICHT DEUTSCH

Dr. Oscar Vargas Padilla

ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA DE NIÑOS
ESPECIALIZADO EN EL EXTERIOR
Enfermedades de la Piel y de la Uña — Centro Médico Nacional — MÉXICO. Malformaciones
de la columna vertebral, Luxación congénita de cadera, Deformidad
de la mano, Síndrome de Parosmia, Tratamiento y manejo de parálisis cerebral,
Síndromes de Poliomielitis, Pie plano, Tumores óseos, Fracturas
de huesos, etc.
Horas de atención de 14 a 17. Consultorio: Edificio Petrolero 2o. piso, Av.
de la Independencia No. 1616. Teléfono 50461. Domicilio Teléfono 22354.
ATENDIDAS NOCTURNAS DE URGENCIA

Dr. Heriberto Mirabal

MEDICO DE NIÑOS
- Universidades de Chile y México. Consultorio: calle Colom-
bia 163. Tel. 54160. Consultas de 16 y 30 a 19 y 30. Dom.
Luis Lara 605— San Pedro.

ATIENDE LLAMADOS NOCTURNOS

DR ROBERTO REYNOLDS SHAW

TRAUMATOLOGO ORTOPEDISTA
- Especializado en el Instituto Rizzoli de Italia. Luxaciones
congenitas de cadera. Fracturas. Luxaciones. Infecciones óseas
Osteomielitis Tuberculosis. Traumatología Deportiva. Meniscos.
Distorsiones.
CONSULTORIO: Plaza Murillo, altos cine Paris. Of. No. 25
Tel. 50743. Horas de consulta 14 a 17.
Domicilio: Nicolás Acosta 590. Tel. 29929.

CLINICA "ARANDA"

PLAZA UYUNI 1351 — TEL. 28632

Cuatro categorías diferentes remarca su clase económica con
servicios de Cirugía, Medicina, Rayos X, Laboratorio y todas
las otras especialidades. SERVICIO A TODA HORA.

Salón de Peluquería "EDITH"

CON ATENCION MIXTA

Para caballeros con máquinas eléctricas, damas atendidas
por su propietaria CRISTINA, titulada en EE.UU.
Ofrece sus servicios en su local de la AVENIDA SAAVE-
DRA No. 1268 (casi esquina Uyuni).

Joyería y Relojería "FLORES"

Av. AMERICA 113 - TELF. 22514 - CASILLA 1168
Joyas en oro de 18 quilates, creaciones finas propias, trabaja-
dos en plata y madera artísticamente grabados, aros de com-
promiso en una hora.
Importación de piedras y relojes "Venus" y repuestos para
relojes.

PRECIOS MODICOS

Limpieza en Seco "Europa"

Gamuza, antilope, visón, pieles felpas, peluch, terciopelo,
vestidos de novia y fiesta, con lentejuelas, pedrería y perlas.
Guantes de cuero, gamuza, previl. Hornamentos de iglesia,
mantelería, cortinas. Camisas de etiqueta, juguetes de felpa y
toda su ropa.

La limpiamos en seco en nuestra maquinaria superautomá-
tica, la cual funciona con materia prima y la gama más de-
licada de desmanchadores.
Ave. 6 de Agosto — Edificio "DIANA" — Teléfono 40221.

PREOCUPA A EE.UU. MONTAJE DE MISILES DE LA U. SOVIETICA

Washington, 24 (ANSA).—
El "New York Times" refiere
hoy haber sabido de fuente fi-
dedigna que la Unión Soviética
comenzó ya la instalación
de cabezas múltiples en algunos
de sus misiles intercontinenta-
les "SS-9".

En lugar de las cabezas sim-
ples de 25 megatón de potencia,
la URSS está colocando
cabezas constituidas por tres
bombas atómicas de cinco me-
gatón cada una.

Cada una de las bombas está
en condiciones de atacar dis-
tinto objetivo.

DIPLOMATICOS EN PEKIN VISITARON CHINA COMUNISTA

Pekín, 24 (ANSA).— Por prime-
ra vez un grupo de diplomáticos
acreditados en Pekín pudo visitar
el interior de China. La misma
agencia "Nueva China" subraya
hoy que "se trata del primer grupo
que pudo efectuar un viaje se-
mejante, por invitación del Minis-
terio de Relaciones Exteriores".

El grupo estaba formado por
funcionarios de 25 embajadas y
misiones regidas por encargados
de negocios. Los embajadores y
los Encargados de Negocios pre-
sentes en el grupo eran caloroso-
mente recibidos por la agencia china.

El viaje, que se realizó del 10
al 22 de abril, llevó a los visitantes
en las provincias de Hupeh,
Kwangtung y Honan.

En todas partes los visitantes
"recibieron acogidas cálidas y
amistosas", por parte de los ex-
ponentes de los organismos loca-
les y "por parte de las masas re-
volucionarias".

Los diplomáticos — dice luego
"Nueva China" — visitaron co-
munas populares, fábricas, un hos-
pital y otras instalaciones.

Entre los acompañantes figuran
Chi Peng—Fé que desempeñaba
las funciones de ministro de Rela-
ciones Exteriores.



VARIEDADES HOY CARCAJEANTE ESTRENO!

MAURICIO GARCÉS - YOLANDA VARELA
y TERE VELAZQUEZ en

DEPARTAMENTO DE SOLTERO

¡EL QUE SE CASA HACE BIEN, PERO
EL QUE NO SE CASA HACE MEJOR!

A COLORES
Apt. 44070 - C
SOLTO ADULTOS

CON AMADOR BENDAYAN
SUSANA CABRERA - Director RENE CARDONA JR.
Argumento: L y J. ALCORIZA Adaptación: FERNANDO GALIANA



CRICA "VE-VE" ASEDIADA
CON "DUO UNIVERSITARIO"



IRAN EORY y EL DUO DINAMICO en
una Chica para DOS
COLOR, ALEGRIA, MUSICA, CANCIONES, JUVENTUD!
¡UN COCK-TAIL EN MARAVILLOSOS COLORES!



MATINEE
UNA CHICA PARA
DOS — AL PONERSE
EL SOL — (RAPHAEL)

TANDA — NOCHE
Al Ponerse el Sol
DEPARTAMENTO
DE SOLTERO.

MATINAL Hs. 10.
La Guerra de los pasteles
Vampiro Sangriento

SU CINE DE BARRIO
888 Teléfono 24071
GIGANTE PROGRAMA

DIRECTOR LEON KLIMOWSKI
PRODUCTOR EJECUTIVO BENITO PERCICÓ-DESARDO GONZALEZ - J.M. GOYANES PERCICÓ

...jeron matrimonio en la
de San Mateo en Washing-
...ar Ali Chandri y Mery No-
...rmandez.

-Cumplió años Ana María Po-
rrastal, con este motivo ofreció
un cóctel a las personas que es-
tuvieron a felicitarla

-Un grupo de señoras se reúne
el lunes para un té bridge en casa
de Yolanda de Haisch.

S I N T E S I S

-El martes 27 de los corrientes
a las 18:30 hrs. se llevará a cabo
la reunión para la elección del nue-
vo Comité de la Alianza Francesa
en el salón de la Institución.

in die Hintergründe jungster deut-
sche geschichte" ("Vision de los as-
pectos de la historia alemana en
los últimos cincuenta años").

-Mañana lunes a las 19:00 hrs.
en el Instituto Cultural Boliviano
—Aleman se realizará la conferen-
cia en idioma alemán del Dr. Erich
Herzog, profesor diplomado en E-
conomía, sobre el tema: "Einblick

El ingreso para asistir a dicha
conferencia es libre

-Para despedir a Carmen Deere
y a los esposos Julio y Susana
Schlothauer, quienes próximamen-
te se ausentan del país, invita una
cena el miércoles Hernán Solares.

Presidente Constitucional de la República

General de Fuerza Aérea René Barrientos Ortuño

Rose Marie Galindo v. de Barrientos, esposa; René, Rose Ma-
rie, Ximena, César, Pablo y María Paula Barrientos Galindo, hijos;
hermanas y demás familia, invitan al pueblo de La Paz a unirse en
oración por el descanso del que fue su Presidente, en la misa que
recordando el segundo aniversario de su fallecimiento, se celebra-
rá el día martes 27 de abril, en el Templo de María Auxiliadora a
horas 7 y 30 p.m.

La Paz, abril de 1971.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Re-
ligión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue

Srta. LUZ BARRAGAN CLAUSSEN

Q. E. P. D.

Raúl y Bertha Barragán C, Carmen Barragán de Fernandez y
Violeta Barragán de Lavino hermanos; Esperanza C. de Barragán
y Augusto Fernandez A., hermanos políticos, los tíos, sobrinos y
demás familia ruegan a los parientes, amigos y ex-alumnas del Co-
legio Inglés Católico se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente
que se llevará a cabo el día lunes 26 a Hs. 10.30 en la Capilla
del Colegio Inglés Católico y a la traslación de los restos mortales
a Hs. 11 del mismo local el lunes 26 del presente.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se recibe por tarjeta.
Se ruega adquirir tarjetas para la Cucharita de Lourdes en vez
de las ofrendas florales.
La Paz, 24 de abril de 1971.

CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO

C. B. F.

Licitación Internacional

FABRICA DE ACEITE

La CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO, llama a licita-
ción pública Internacional a todas las Empresas especializadas pa-
ra la provisión e instalación de una Fábrica de Aceite comestible
sus derivados, en base a semillas de Algodón, Soya y Girasol, en
el departamento de Santa Cruz.

Las propuestas deben ser presentadas con los requisitos de ley
en las oficinas de la Corporación Boliviana de Fomento, División
de Promoción de Empresas, edificio La Urbana, hasta horas 18 del
30 de junio de 1971.

Los pliegos de especificaciones están a disposición de las fir-
mas interesadas a partir del día jueves 29 del presente mes en las
mismas oficinas, previo empoce de doscientos pesos bolivianos.

La Paz, 24 de abril de 1971.

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

Instituto Nal. de Estudios Lingüísticos

I N E L

KIPUKAMAYU

INGAVI No. 916 — CASILLA No. 3512
PRIMER SEMINARIO SOBRE EL TEMA:

BOLIVIA: PAIS TRILINGUE
KOLLASUYO: KINSA SIMIYUJ
BOLIVIA: KIMSA ARUNI
26 de abril de 1971, a Hs. 17.00
Salón Auditorio de la Academia Nacional
de Ciencias de Bolivia, calle Tiwanaku,
esq. Federico Zuzarzo No. 93.

Los participantes y las personas que deseen partic-
participar con una ponencia, deben solicitar su tarje-
ta en la Secretaría, Ingavi No. 916 (Casa de la
Cultura).

LA DIRECCION

ladie nos gana

TENEMOS LAS TARIFAS
MAS ECONOMICAS A:

- MIAMI
- MEXICO
- CHICAGO
- WASHINGTON
- NEW YORK
- LOS ANGELES

INICIE SU VIAJE EN LAS OFICINAS DE:



Avenida 16 de Julio 1800
Teléfonos 54472 — 52079

SOLO TIENE QUE PAGAR 10 % AL CONTADO Y OBTENDRA UN AMPLIO CREDITO, PARA VOLAR EN NUESTROS COMODOS JET PROP ELECTRA II.

BELLOWS

¡ANUNCIA!

SUS PRECIOS OFICIALES
AL CONTADO

BELLOWS	1 CAJON O MAS	1/2 CAJON 6 BOTELLAS	AL DETALLE
WHISKY (POR BOTELLA)	\$b. 660 55	360 60	65
MIDI WHISKY (POR BOTELLA)	336 28	180 30	33
VODKA (POR BOTELLA)	636 53	348 58	63
GIN-RON (POR BOTELLA)	600 50	330 55	60
KOSAKO (POR BOTELLA)	216 18	— —	23

- BAR BELLOWS \$b. 346.—(2 WHISKYS, 2 VODKA, 1 GIN, 1 RON)
- EJECUTIVO BELLOWS \$b.356 (4 WHISKY, - 2 VODKA)
- COCKTAILS HOLLAND-HOUSE \$b. 20 LA CAJA
- ESPUMA-FOAMY HEAD \$b. 18 LA BOTELLA

!!! LLAMENOS HOY MISMO !!!

Sus pedidos al : Tel. 55687 (Fábrica)
o al Tel. 55198 (Licorería — Bellows)
Av. Mcal. Santa Cruz 1320.

PRONTO EN EL MERCADO NUESTRO WHISKY "SPECIAL"

NATIONAL DISTILLERS DE BOLIVIA S.A.

Enigieron a Echavarría
presidente del C.P.D.B.

Remberto Echavarría fue elegido presidente del Círculo de
tas Deportivos de Bolivia.

La designación se produjo durante la última asamblea
realizada la noche del viernes. La responsabilidad le fue
da a Echavarría por unanimidad.

En la misma oportunidad fue nominado el directorio pa
xima gestión. El cuerpo directivo está así distribuido: Vice-
Miguel Velarde; Tesorero; Luis Lazarte, Pro-tesorero, Mar
Secretario General, Germán Cassasa; Secretario de Cultura
tes, Lorenzo Carri; Secretario de Actas, Oscar Ballivián;
plentes, Juan Carlos Costas, Lucio Flores y Hugo Jordán.

Son miembros, del Tribunal de Honor, Julio Bordab
Moreno, Adolfo Galleguillos, Víctor Hugo Villegas y Lu
thal.

La posesión de este directorio se efectuará el próximo
mayo.

Barcelona-Unión Española por la copa Libertadores

Quito, 24 (ANSA).- Ma
ñana a las 17,30, hora lo
cal, se enfrentarán en esta
ciudad los equipos de Bar
celona y Unión Española,
en cotejo que corresponde al
marco de la copa "Liberta
dores de América".

El equipo chileno se en
cuentra en Guayaquil desde
el viernes pasado, oportuni
dad en la que poco después

de su arribo efectua
gera práctica. Sus
a decir de sus prop
cos, se encuentran
jorables condiciones
la intención de ha
victoria.

El team local, po
te, trabajó arduam
últimos días, con el
to de rehabilitarse
da que sufriera la
pasada ante Estu
otro enfrentamien
prendido en la ser
Grupo Dos de este
tamen.

Pese al contrast
presentativo local
domingo anterior
de los aficionados
disminuido y se
una gran cantidad
tadores seguirá la
tivas de la con

PEGAMENTO
INGLES-PARA PISOS
DE VINIL, ALFOMBRA DE PIEL, PASTELAS
COMO NYLON, ETC. PARA PISOS FROTACHADOS
O ENLUCIDOS. ENVASES DE 23 Kg.
\$b. 20.-
-KILO
Descuentos por mayor
"TRANSOCEANICA" LTDA.
Tel. 71056 Ingavi 1047 años - Casilla 2557.

FIERAS ENLOQUECIDAS
EL PLACER Y LA VIOLENCIA

LINDA SHEILA CANDY BETTY
LA MONTAÑA LA BAZONA LA POLICIA LA JIRA

El colmo de la
ferocidad
en

**La PANDILLA
del DIABLO**

MAYORES de 18 AÑOS
PATHE
COLOR

ROSS HAGEN DEE DUFFY SHARON KINZIE SONNY WEST

En explosión de violencia, motos y doc
Martes Suceso primicia **Cine PRINC**
Generación diferente en un film singular

BOLIVAR-MUNICIPAL JUEGAN HOY POR EL TITULO PERO VENCIERON A 31 DE OCTUBRE Y FERROVIARIO, RESPECTIVAMENTE

superó a Ferro-
y Bolívar a 31
(-0), en la jorna-
certamen cua-
or la copa "Si-
".
ue futbolística -
y mostró una a-
ncia técnica en
istas, cuyas con-
no respondi-
ndición de equi-
isión privilegia-
ados registrados
determinan que
celestes y ediles
título, mientras
s, mineros y fe-
ueguen por la ter
on.
MUNICIPAL
dad de extremar
el team comu-

nero se adjudicó la victoria
facilmente. Con un sistema
práctico y con mucha más re-
gularidad que su contrincan-
te los guindas se hicieron del
derecho de jugar la final ante
un Ferroviario que no acaba
de encontrar la conjunción
de su gente.
Los perdedores, completa-
mente desfigurados (ya no
son los batalladores de an-
tes) poco o nada pudieron ha-
cer ante las incursiones del
once edil, donde Linares y el
paraguayo Salazar hicieron
de las suyas cuantas veces se
propusieron.
Municipal fue, resumiendo,
un buen ganador.
VENCIO BOLIVAR
En el otro juego, los acadé-
micos vencieron a los mine-
ros en un mal partido. Con

un equipo remendado, Boli-
var no pudo encontrar la fór-
mula de su fútbol y en mu-
chos pasajes deambuló por
el terreno. A esa alineación
improvisada le faltó fuerza y
no tuvo la suficiente capaci-

dad de superar netamente a
su debil rival.
Los blancos, desordena-
dos como siempre, complica-
ron el partido y reiteraron
su déficit defensivo ya expues-

to en otras temporadas.
Otro encuentro que no con-
formó y cuyas acciones se de-
sarrrollaron más en medio
campo, siendo contadas las
alternativas frente a los ar-
cos.

Compañía Importadora Boliviana S.A.
"CIBO"

Tiene el placer de informar al distinguido Cuerpo Médico y Far-
macias, haber recibido para venta inmediata el afamado producto:



Gerovital®

INYECTABLE



(Nueva fórmula Dra. Ana Aslan)

Mantenemos existencia de Gerovital en grageas

DEPARTAMENTO FARMACEUTICO

Plaza San Francisco
Teléfonos: 40841 - 54937

SCHICK®

TAMBIEN TIENE UNA HOJA PLATINO PERO... ¡MEJOR!

PLUS PLATINUM

La hoja perfecta para Afeitadas Perfectas



Venga a volar con Apsa

ahora salimos de LA PAZ
los días JUEVES
DOMINGOS a horas 18.35

Con conexiones inmediatas
a EUROPA Y EE. UU.



Informes en
APSA
PEROLINEAS PERUANAS

LA PAZ Av. 16 de Julio 1616 Teléfonos: 52385 - 86 - 87
COCHABAMBA Av. Perú 3838
SANTA CRUZ Calle Sucre



Todo equipo de oficina le ayuda en su trabajo el nuestro se lo ahorra.

Digamos, por ejemplo, que usted viaja en avión provisto de uno de nuestros Equipos Portátiles de Dictado. Y se le ocurre una gran idea. No tiene que perder tiempo y paciencia redactandola sobre papel.

Simplemente registra sus conceptos en la Máquina de Dictar IBM. Si lo desea, puede volverlos a examinar a medida que los dicta. Hasta puede cambiar la redacción ya que con nuestro Equipo de Dictado solo es necesario hablar sobre lo ya dictado y queda corregido.

Luego, al volver a la oficina, su secretaria procede a mecanografiar sus ideas en la Máquina de Escribir Magnética 72, la otra economizadora de trabajo.

Mediante la Magnética 72, la secretaria escribe seguido su primer borrador. No se detiene para enmendar errores o volver a escribir páginas enteras. En cambio, simplemente usa la tecla de retroceso y escribe las correcciones sin necesidad de borrar. Luego presiona algunos botones y la Magnética 72 mecanografía el texto correcto. En forma automática. Y a razón de dos minutos por página.

Al mismo tiempo queda registrado el texto correcto. Ya sea en pequeñas tarjetas, si se emplea la máquina de escribir Magnética 72 de tarjetas. O sobre una cinta, si se trata de ese modelo de la Magnética 72.

Más tarde, si usted efectúa algún cambio, su secretaria mecanografía solo lo que se desea cambiar. Puede agregar un párrafo, suprimir otro o modificar la redacción. Estos cambios también quedan registrados en la tarjeta o cinta, de modo que la Magnética 72 puede mecanografiar en forma automática la versión íntegra corregida.

Si usted desea que su trabajo tenga aspecto de impreso, no necesita molestarse en hacerlo imprimir. En cambio, se escribe en el Componedor 72, tal como lo hicimos con el texto que usted está leyendo. Le dará a su trabajo apariencia de impreso en cualquiera de los estilos de tipos más populares. Y a un costo alrededor de un tercio menos que el trabajo de imprenta.

Hay otros equipos de IBM que ahorran trabajo evitando muchos errores que demoran en corregirse. Por ejemplo: en la máquina de escribir IBM 72 su secretaria no tendrá el problema de que se traben las teclas o salten espacios entre letras.

Nuestro Representante de Productos de Oficina estará encantado de demostrarle los equipos de IBM. Llámelo por teléfono.

Pero no le pregunte la manera en que nuestro equipo le ayuda en su trabajo.

Pregúntele como le puede ahorrar trabajo.

Estimados señores:

— Sírvanse enviarnos su representante para que nos dé más datos.

— Por el momento nos bastan algunos folletos que ruego nos remitan.

Nombre: _____

Empresa: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____

País: _____



Le facilitamos ser humano.

IBM

IBM DE BOLIVIA S.A. Calle Mercado 1046
Teléfonos 55526 - 51840 - 51262